

## PEKIN, DISPUESTO A LA PAZ

### NEGOCIARA EN KAESONG-EL CESE DE HOSTILIDADES

**Corea del Sur no quiere el "alto el fuego"**

TOKIO. — Los comandantes jefes nortecoreanos y comunistas chinos han aceptado la propuesta aliada de celebración de una reunión para el cese de las hostilidades en Corea, anuncia Radio Pekín. "La fecha preferida para la celebración de la entrevista sería —añade— entre el 10 y el 15 de julio, y el lugar sugerido para la misma Kaesong, a 54 kilómetros al Noroeste de Seul y tras el Sur del Paralelo 38.

Radio Pekín hace el anuncio en nombre del comandante jefe nortecoreano, Kim Li Sung, y del jefe de las fuerzas chinas, "voluntarias" en Corea, Peng Teh Hwai, conjuntamente.

La declaración de Radio Pekín es la respuesta y primera reacción oficial roja al ofrecimiento de reunión radiado por el general Ridgway, después de la sugerencia de cese de hostilidades que formuló el delegado soviético en la ONU, Jacob Malik. Cerca de cien emisoras han estado radiando el sábado y hoy la oferta del comandante supremo de la ONU en Corea.

**SE ESPERA QUE RIDGWAY ACEPTE**

El secretario del Foreign Office, Morrison, ha declarado en los Comunes que espera que el comandante de las fuerzas de las Naciones Unidas en Corea acepte la propuesta comunista para llegar a negociaciones sobre el ce-

se de hostilidades. En la sede de las Naciones Unidas los occidentales permanecen a la expectativa después del mensaje de Pekín sobre las negociaciones de paz, hasta que termine la fase militar del



### Leopoldo III abdicará el 16 de julio

BRUSELAS, 2. — Parece ser que los socialistas y liberales han accedido a que el príncipe Balduino, una vez proclamado rey, puede vivir con su padre.

M. Pholien, primer ministro, ha celebrado varias conversaciones con los jefes de los partidos socialcristiano, liberal y socialista, con objeto de conseguir una solución común a los problemas políticos que plantea la abdicación del rey Leopoldo. Esta se celebrará, según se ha anunciado, el día 16 de julio, en el palacio de Bruselas y ante un pequeño número de personalidades belgas.

El solemne acto del juramento de la Constitución por el nuevo rey Balduino se celebrará el día 17, ante las Cámaras reunidas. Efe.

fin de las hostilidades. Se espera que el general Ridgway acepte el ofrecimiento rojo. Sin embargo el barco "Julland" permanece en un puerto de Corea del Sur listo para zarpar si recibe órdenes del Cuartel General aliado en Tokio. Las emisoras surcoreanas muestran sus dudas de que se consiga llegar a "un alto el fuego". Se cree que Ridgway responderá en un plazo de 24 horas a la última proposición comunista de "alto el fuego" y que sugerirá por su parte que se adelante la fecha de iniciación de las negociaciones.

Los periódicos de Hong-Kong, simpatizantes con los comunistas, indican que los rojos piensan discutir con el general Ridgway cuestiones mucho más amplias que un simple "alto el fuego" en sus próximas conversaciones.

#### COMUNICADO DE MOSCÚ

Radio Moscú divulgó la noticia de que el Gobierno del Norte de Corea había aceptado la propuesta de negociaciones para el "alto el fuego". No ha hecho comentario alguno. Los observadores diplomáticos residentes en Moscú no anticipan muchas dificultades en el acuerdo para el cese de hostilidades, aunque expresan cierta ansiedad por las etapas siguientes.

#### PROTESTA DE COREA DEL SUR

La Asamblea Nacional de Corea del Sur ha aprobado por 81 votos contra 35 la resolución de enviar a sus representantes en la ONU instrucciones para que protesten por el proyecto de "alto el fuego".



### BARBARIE EN HUNGRIA

Mientras el mundo se quema en los fuegos de artificio de palabras y conferencias, en importantes rincones continúan azotando las alas de la barbarie. Una nueva prueba la constituyen estas "lotos" que llegan a nuestra Redacción, en las que se refleja al arzobispo Grosz, de Hungría, en un careo con el traile Ferenc Vezar, que se dice organizó en 1945 una banda para "cazar rusos" en Hungría. En silueta, el prior de la Orden de trailes de Palos, en Hungría, del que los comunistas dicen que denunció que los miembros de la Orden arrastraban "una vida de inmoralidad". Ambas escenas pertenecen al triste y famoso proceso de Budapest, donde se emplean los más horribles procedimientos penales para hacer declarar a capricho. "The New York Times", en un fuerte editorial, pedía anteayer: "En nombre de la humanidad, si no por otras razones, el Gobierno de los Estados Unidos debería condenar estos procesos".

### SU SANTIDAD HABLA A las jóvenes españolas

Persia rechaza la mediación yanqui

Declaraciones de Gallarza a la United Press

(LEA INFORMACION DE ESTAS INTERESANTES REUNIONES)

### DESENCAJONAMIENTO

Por OCIO



Mayoral: — ¡¡Ya es hora que abran; llevo tres días dando voces...!!

## BURGOS EN FIESTAS

TERMINACION DE LAS FIESTAS

PUEDEN darse como finalizado el periodo de las fiestas patronales. El domingo —tercer día de feria—, en el recinto del mercado de ganados de San Amaro, continuaron efectuándose diversas transacciones y los labriegos volvieron a sus respectivos puntos de procedencia con el ganado mercado o el apero adquirido. En el caso de los Vadillos, el festival cómico-taurino "El Empastre" animó un tanto el gesto adusto dejado por las dos corridas de los días anteriores. Vistosa colección de fuegos artificiales quemada en el puente de Santa María. Inauguración del campeonato de tiro de pichón en el stand de la Ciudad Deportiva. Repetición de concierto a cargo de la Agrupación Coral de Cámara de Pamplona. Bailes en diversas sociedades y algún otro motivo festero integraron el tercer día de los "sampedros".

EXALTACION DE LOS REYES CATOLICOS

YA indicamos en lugar preferente de este número el acto solemne y evocador de la figura de los Reyes Católicos, organizado por la Asociación de la Prensa, en colaboración con el excelentísimo Ayuntamiento de la ciudad.

BAILE DE GALA EN LA RESIDENCIA NOCHE. En la Residencia de Oficiales de la Ciudad Deportiva, se celebró un animado baile de gala, con asistencia de personalidades burgalesas, y que duró hasta primeras horas de la madrugada.

MARIONETAS EN el Cine Cordón, a las once, se presentó el espectáculo de Marionetas dirigido por don Natalio Rodríguez y con participación de profesores de la Orquesta Sinfónica de Madrid. Esta tarde, a las ocho, en el paseo del Empeñadero, y con carácter popular, nueva representación.

FIESTA DE LA ENSEÑANZA TRADICIONAL festejo este que hoy se celebra, a las once de la mañana, en el Gran Teatro, con entrega de premios a los alumnos destacados y donación de libretas de ahorro.

TIRO DE PICHON CONTINUACION y final de las pruebas de tiro de pichón, disputándose las copas "General Yagüe" y "Sociedad Deportiva Militar", dotadas con 60.000 pesetas la primera y el 70 por ciento de las inscripciones la segunda.

ACTUACION DE LA ORFEON A las once de la noche, en la Plaza de Calvo Sotelo, el Orfeón Burgalés actuará con un selecto y variado programa integrado por obras de carácter folklórico, en sus modalidades de canto y danza.

INAUGURACION DEL FRONTON INAUGURACION del frontón de la Ciudad Deportiva con interesantes partidos a pala y remonte, comenzando a las once de la noche. Para mayor comodidad, habrá un servicio cantinero de autobuses a partir de las diez, saliendo de la Plaza de Prim.

ESPECTACULOS DERON por terminada su estancia entre nosotros el Circo London y la compañía de revistas "Los Vieneses". El resto de los circos y la compañía actuante en el teatro Avenida proseguirán sus actuaciones con nueva obra y programas.

# CRONICA de la CIUDAD

## ESPOLON BURGOS, POR Isabel y Fernando

La jornada de ayer, cargada de emoción y recuerdo. La memoria imperecedera de los Reyes Católicos, mantenida en nuestra ciudad por el hazo eterno hilado por la rueda de la Historia, tuvo una vez más el derecho propio de su indiscutible vigencia. Trilogía de momentos en un afán común. Tres escenarios burgaleses, situados en la topografía local, se unieron por un solo motivo: la explotación de las grandes figuras de Isabel de Castilla y Fernando de Aragón. La Cartuja de Miraflores—austera, majestuosa—; el Cine Cerdón—recogido, íntimo—; y la puerta grande del palacio del Condestable—mayestática, evocadora—; en tres tantos escenarios donde se habló y se glorificó a los reyes católicos. La Cartuja de Miraflores supo de la presencia de los reyes que allí escucharon la misa conventual. El Cine Cerdón convirtió en ruta de historia y la voz autorizada de Fray Justo Pérez de Urbel, con el título de "Los tiempos pasados", habló sobre "Burgos y los Reyes Católicos". El simple enunciado del tema señala por sí mismo de lo que pudo tratar el sabio benedictino en su magnífica y prolongada disertación. Por último, junto al cordón transecano de la portada principal del palacio de los Condestables de Castilla, bajo la lápida que recuerda el regreso del segundo viaje de Cristóbal Colón, y su recibimiento por los monarcas en esta misma noble mansión, una corona de flores fue como el cierre—mitad lírico, mitad histórico—de esas jornadas fernandinas e isabelinas con las que la Asociación de la Prensa, bajo el patrocinio del excelentísimo Ayuntamiento de la ciudad, quiso glorificar la memoria augusta de los católicos monarcas en este año de gracia y de centenario.

### Gobierno Civil

#### VISITAS

El excelentísimo señor gobernador civil, en el día de ayer, y en su despacho oficial, ha recibido las siguientes:

## Cartelera

### GRAN TEATRO

No hay función.

### AVENIDA

"Los tres maridos de Eva" (4) (Compañía de revistas).

### COLISEO CASTILLA

"Agustina de Aragón" (2) y "Legión de tiradores" (2).

### CALATRAVAS

"María Antonieta" (2) y "Cita en Nochebuena" (3).

### REX

"Simbad, el marino" (2) y "Una tarde en el circo" (3).

Los números que figuran entre paréntesis al final de cada cartelera representan la calificación moral autorizada por la Comisión Diocesana de Vigilancia de Espectáculos.

Para cine: (1) Todos, incluso niños. (2) Jóvenes. (3) Mayores. (3R) Mayores, con repases. (4) Gravemente peligrosas.

NOTA.— Para toda la relacionada con la información sobre cine, teatro, novelas, etc., llámese a los teléfonos 8125 y 2700.

## CIRCO TREBOL

HOY, DOS FUNCIONES

A las 8 y 11 noche

DEBUT IMPORTANTE DE DOS FAMOSOS PAYASOS

Emy-Goty y Cañamón

Los predilectos del público burgalés.

### Sala de Fiestas

3:30: Café y atracciones.

7:30: Baile reunión de sociedad.

11:30: Baile y atracciones. ENFO EXTRAORDINARIO DE CHEQUI RODRIGUEZ, CARMEN JABERO, YULI GRANCHIA, GLORIA DE MAR, PILARIN CASTELLANOS Y ORQUESTA TRILVEN Y SUS DISCOS.

D. Florencio González, vecino de Pedrosa del Príncipe.

D. Alfredo Delgado Calvete, inspector provincial de Veterinaria.

D. José-Luis y don Gonzalo Amaya, vecinos de Burgos.

D. Honorio Martínez y don José Gómez, presidente y vocal de la Junta Administrativa de Cilleruelo de Bezana.

D. Jacinto Santamaría, alcalde-presidente del Ayuntamiento de Santa María del Campo.

D. Francisco Escócs, inspector de Primera Enseñanza.

D. Antonio Díez, alcalde-presidente del Ayuntamiento de Vivar del Cid.

D. Fermín Ruiz y doña María Consolación Carbonell, presidente de la Junta Administrativa y maestra nacional de Quintana de Valdivielso.

D. Adosindo Bilbao, alcalde-presidente del Ayuntamiento de Santamaría del Invierno.

D. Antonio Huertas, comisario-jefe de Policía.

Doña Dolores Gil Otero, vecina de Burgos.

D. Teodoro Gonzalo, vecino de Burgos.

D. Rufino García y don Florentino

### GRAN TEATRO

No hay función para el montaje del decorado del

### BALLÉTS DE BARCELONA

que mañana hará su presentación.

COLISEO.—De 5 a 10 (pase 7'45)

### MONSTRUOSO PROGRAMA DOBLE

### Agustina de Aragón

La inolvidable epopeya, que exalta el inolvidable espíritu de independencia de nuestra raza, con Aurora Bautista, y

### Legión de tiradores

Grandioso film del Oeste, Acción, luchas y aventuras. 11 noche: AGUSTINA DE ARAGÓN. (T.P.)

REX.—De 5 a 10 (pase 7'45)

### ÚLTIMAS EXHIBICIONES DEL PROGRAMA ATOMICO

### Simbad el marino

Un delicioso cuento oriental plasmado magistralmente, en deslumbrante tecnicolor, con Douglas Fairbanks Jr. y Maureen O'Hara, y

### Una tarde en el circo

Graciosa y desternillante, con los simpáticos hermanos Marx. (T. y N.T.)

CALATRAVAS.—De 5 a 10 (pase 7'45)

### PROGRAMA DE MULTITUDES

Tres pesetas butaca

### María Antonieta

La historia de la reina de Francia, con revoluciones y aventuras. Norma Shearer, Tyrone Power, y

### Cita en Nochebuena

Deliciosa y humana, llena de acción y emoción, con George Raft y Randolph Scott. (T. y N.T.)

Angulo, alcalde-presidente y secretario del Ayuntamiento de Revilla Cabriada.

D. Florentino Santamaría, alcalde-presidente del Ayuntamiento de Nebreda.

D. Víctor Barbadillo, procurador en Cortes.

Doña Encarnación Merino, vecina de Covarrubias.

D. Florián Fernández, vecino de Burgos.

D. José María Medarde, secretario de la Delegación Provincial de A. y T.

D. Ignacio Díaz, vecino de Poza de la Sal.

D. José Ruiz de Rivas y don Fortunato Gutiérrez.

D. Eduardo Alonso, vecino de Aranda de Duero.

D. David del Pozo, vecino de Burgos.

Burgos, 2 de julio de 1951

### Audiencia Territorial

#### SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sala de lo Civil

Pleito procedente del Juzgado de Primera Instancia de Laredo, seguido por doña Manuela Arriaga Cano con don Guillermo Arriaga Cano, sobre cumplimiento de contrato.

Incidente procedente del Juzgado de Primera Instancia de Villarcayo, seguido por don Luciano Quintanilla García con doña Anastasia Vivanco Velasco y otros, sobre apelación de un auto.

#### Audiencia Provincial

Juicio oral procedente de este Juzgado de Instrucción, seguido contra Alfonso Martínez Sebastián y Gabino Fresno Cantera, sobre hurto.

Juicio oral procedente de este Juzgado de Instrucción, seguido contra Resituito González Cabia, sobre lesiones por imprudencia.

### Información militar

#### EL CORONEL MONTOYA, A LA ESCUELA DE CABALLERÍA

Para cubrir vacante de libre elección, pasa destinado a la Escuela de Aplicación de Caballería y de Equitación del Ejército como jefe de estudios de la Segunda Sección (Equitación) el coronel de Caballería don Pablo Montoya Gaviria, en situación de disponible forzoso en la Sexta Región (plaza de Burgos).

#### DESTINO

A la Batería de Destinos de la Sección de Costa de la Escuela de Aplicación y Tiro de Artillería, el teniente de

Artillería don Manuel Seoane Oliva, del Parque de Artillería y Maestranza de Artillería de Burgos.

### Casa de Socorro

#### ASISTENCIAS

En este centro benéfico se han practicado, entre otras, las siguientes:

José Doñate, de 23 años, tratante, de Madrid, de herida incisa a colgajo en la región maxilar, contusiones en la frontal y alcoholismo agudo, de carácter menos grave, por agresión de unos desconocidos.

Gregoria Moreno, de 47 años, Alfareros, 55, de contusiones en la región malar y en la temporal izquierda, por agredirla un individuo.

### Registro Civil

#### NACIMIENTOS

Inés Merino Paribáñez, Sara Barriuso Ochoa, Vicente Alonso Pedrosa, María del Carmen Rodríguez

Amigo, Antonio José Castañeda Martínez, José Arrabal Munguía, Caridad Castañeda Calleja, Marián Santa Olafía Alonso, Andrés Plaza Durán y Pedro Ambos Arnabal.

#### DEFUNCIONES

León González Alonso, de 69 años, de Quintana de Valdivielso.

Aurelia Bringas Dueñas, de 81 años, de Araya de Oca.

Adalberto Estébanez Hernando, de 24 años, de Villasantino.

Clementina Puente Martín, de 60 años, de Burgos.

José Luis González Díaz, de 60 años, de Escalada.

Hermógenes Cepa Martínez, de 38 años, de Villasantino.

### Farmacias de guardia

Señora Viuda de Barriocanal, Cid, 11, y señor Domingo Arnáiz, Barrio Gimeno, 31.

### Cupón Pro-Ciegos

En el sorteo celebrado ayer resultó premiado con 50 pesetas el núm. 359 y con 5 pesetas todos los terminados en 59.



**NUEVOS ALMACENES**

**PAÑERIA DE CABALLERO**  
COLOSAL SURTIDO — PRECIOS DE FABRICA

Camisas - Camisetas - Calzoncillos  
Calcetines - Pañuelos, etc...

Ultimas novedades en Lanería y Sedería para señora

CALLE SANTANDER, 22 y 24. - BURGOS

## Clausura de la tómbola a beneficio del Hospital de San Juan

### La recaudación ha sido muy superior a la de años anteriores

El domingo, a las diez y media de la noche, se clausuró la tómbola que a beneficio del Hospital de San Juan ha venido funcionando perfectamente organizada, durante cuatro días.

Los burgaleses han acudido a adquirir papeletas como nunca se ha visto, habiéndose obtenido una recaudación muy superior a la de años anteriores.

Una vez efectuada la clausura se procedió al sorteo de seis valiosos regalos para los números de agotadas papeletas que no obtuvieron ningún premio.

El sorteo fue presenciado por el teniente de alcalde, visitador del Hospital de San Juan, don Alberto Gil Carcedo, y por el concejal señor Giménez Rico.

Los números a que han correspondido los premios y regalos son los siguientes:

Primer premio, una motocicleta "Lube", al número 3.876.

Segundo premio, otra motocicleta de la misma marca, al número 28.154.

Tercer premio, un aparato de radio, al número 226.613.

Cuarto premio, una máquina de coser, al número 121.546.

Quinto premio, una cama niquelada, al número 126.035.

Sexto premio, una bicicleta de señora o caballero, al número 91.255.

## CONSULTORIO MEDICO

L. Rodríguez Pascual

PIEL - SIFILIS

Especialista diplomado

Consulta de 1 a 2 y de 4 a 6 San Pablo, 8. - Burgos, Tel. 2.225

### Teatro Avenida

HOY, MARTES, 3 DE JULIO

Tarde: A las 8 — Noche: A las 11'15

DESPEDIDA DE LA GRAN COMPANIA DE REVISTAS TITULAR DEL TEATRO MARTIN DE MADRID

con la primerísima vedette

### AMERICA IMPERIO

y el primer actor

### ANTONIO GARISA

con el ESTRENO de la opereta arrevistada, libro de DANIEL ESPAÑA y PEDRO LLABRES, música del maestro DANIEL MONTORIO, titulada

## Los 3 maridos de Eva

25 BELLISIMAS VICETIPLES EN ESCENA

DES LUMBRANTE PRESENTACION (N. T.)

### GRAN TEATRO

MANANA, MIERCOLES PRESENTACION DEL

## "Ballets de Barcelona"

GRANDIOSO ACONTECIMIENTO TEATRAL

# ESTA NOCHE, A LAS ONCE, actuación del Orfeón Burgalés

Esta noche, a las once, en la plaza de Calvo Sotelo, el Orfeón Burgalés interpretará el siguiente concierto:

## PRIMERA PARTE

### Danzas

- 1.—"La bailada", por danzadores.
- 2.—"El petitorio", por mozas.
- 3.—"Danza de San Juan", por mozas y mozos.

### Canciones

- 4.—"Yo no soy la del cántaro", Quesada.
- 5.—"El Molinero", Antonio José.

## SEGUNDA PARTE

"Amor esquivo", mozaico de danzas burgalesas, por Victori y Luis, Quesada. (Coreografía de Justo del Río).

7.—Danzas burgalesas, por la pareja infantil Marisina y Fernando.

## TERCERA PARTE

### Canciones

- 8.—"Con el ay, ay, ay", Areal.
- 9.—"De ronda", Quesada.

### Danzas

- 10.—"El encadenado", por mozas y mozos.
- 11.—"Tin, Tin, Taina" (coreada), por danzadores, Sarmiento.
- 12.—"Morito Pititón" (coreada), por mozas y mozos.

La Sección Femenina de la Falange rescueta el sabor folklórico de nuestra tierra y los trajes insuperables de nuestros pueblos.

## Certamen catequístico parroquial

El Secretariado Catequístico Diocesano ha celebrado un certamen catequístico entre los niños que asisten semanalmente a la Catequesis, que ha dado el siguiente resultado:

Grado tercero, campeón, José Luis García Pedrosa, de 11 años, perteneciente a la parroquia de San Lesmes, y la niña María Teresa Camarero, de 13 años, de la parroquia de San Lorenzo.

Grado segundo, Irene Ruiz Fernández, de 10 años, de la parroquia de San Esteban, y la niña Sarita Guzmán Herrero, de 10 años, de la parroquia de la Fuente.

Los campeones del grado tercero competirán con los campeones de los grados primero y segundo de la Diócesis, para el día 8, "Día del Catecismo", proclamar los emperadores, acto que presidirá y confirmará el señor arzobispo.

reada), por mozas y mozos, 13.—Jota burgalesa, por mozas.

## Racionamiento de adultos, infantil y de madres gestantes

### RACIONAMIENTO DE ADULTOS

Durante los días 4 al 15 del actual se procederá a efectuar una distribución de los artículos que a continuación se indican y a los precios que igualmente se señalan:

Aceite de soja refinado.—200 gramos, al precio de 2'50 pesetas, contra cupones de las semanas 27 y 28.

Azúcar.—150 gramos, al precio de 1'35 pesetas, contra cupones de las semanas 27 y 28.

Jabón común.—200 gramos, al precio de 1'25 pesetas, contra cupón número 145 del pliego de "Varios".

### RACIONAMIENTO INFANTIL Y DE MADRES GESTANTES

#### PRIMER CICLO. — LACTANCIA NATURAL

Aceite de soja refinado.—200 gramos, al precio de 2'50 pesetas, contra corte de un cupón.

Azúcar.—200 gramos, al precio de 1'80 pesetas, contra corte de un cupón.

Arroz.—100 gramos, al precio de 0'45 pesetas, contra corte de dos cupones.

#### PRIMER CICLO. — LACTANCIA MIXTA

Harina de trigo.—300 gramos, al precio de 1'05 pesetas, contra corte de un cupón.

Leche condensada.—Seis botes, al precio de 42 pesetas, contra corte de dos cupones.

#### PRIMER CICLO. — LACTANCIA ARTIFICIAL

Harina de trigo.—300 gramos, al precio de 1'05 pesetas, contra corte de un cupón.

Leche condensada.—Nueve botes, al precio de 63 pesetas, contra corte de dos cupones.

#### SEGUNDO CICLO

Azúcar.—750 gramos, al precio de 6'75 pesetas, contra corte de un cupón.

Harina de trigo.—500 gramos, al precio de 1'75 pesetas, contra corte de dos cupones.

#### TERCER CICLO

Aceite de soja refinado.—200 gramos, al precio de 2'50 pesetas, contra corte de un cupón.

Azúcar.—400 gramos, al precio de 3'60 pesetas, contra corte de dos cupones.

Arroz.—100 gramos, al precio de 0'45 pesetas, contra corte de dos cupones.

#### MADRES GESTANTES

Aceite de soja refinado.—200 gramos, al precio de 2'50 pesetas, contra corte de un cupón.

Azúcar.—200 gramos, al precio de 1'80 pesetas, contra corte de un cupón.

Burgos, 2 de julio de 1951.—El gobernador civil, ALEJANDRO RODRIGUEZ DE VALCARCEL.

## EXITO DEL "BAILET DE MARIONETAS DEL RETIRO"

En función de noche, organizada por el Excelentísimo Ayuntamiento, actuó ayer en el cine Cordón el "Ballet de Marionetas del Retiro", bajo la dirección de don Natalio Rodríguez y con la colaboración de treinta profesores de la Filarmónica de Madrid, dirigidos por el excelente músico burgalés maestro Vélez. La representación constituyó un dulce espectáculo, lleno de sensibilidad y encanto. Los muñecos, movidos con verdadero arte, nos dieron la escenificación de "La danza

macabra", "La danza china" y "El aprendiz de brujo" en la primera parte, y en la segunda sobre música de Grieg, "La mañana", "La muerte de Ase" y "La guarida del rey de las montañas" de "Peter Gint". La orquesta, que intervino además en los intermedios, estuvo perfectamente ajustada, logrando un pleno triunfo, en el que es necesario destacar al maestro Vélez y al primer violín. El espectáculo, como decimos, de gran guiñol, estuvo lleno de matices evocadores y dejó un fino regusto poético en el público, que aplaudió calurosamente la gran fantasía.

Hoy, y sólo el guiñol, repetirá la actuación en el Paseo del Empeinado.



Evite tirar su comida...



...porque las cucarachas la hayan contaminado.

Pero... empleando CUCAL, en 3 ó 4 días las eliminará, incluso las del tipo "resistente".

Las cucarachas "resistentes" son aquellas que no mueren con productos corrientes.

CUCAL es una fórmula especial Cruz Verde, única ideada y probada para destruirlas radicalmente.

# Cucal

Cruz Verde



## Fallo del concurso de escaparates

El Jurado nombrado al efecto por la Comisión de Gobierno del Ayuntamiento de Burgos para el fallo del concurso de escaparates ha emitido el siguiente fallo:

Escaparates adornados con elementos de la libre iniciativa del concursante

Primer premio, de 1.500 pesetas,

las, a "Almacenes Smeón", por sus escaparates de la plaza de José Antonio, titulados: "Armonía" y "Verano".

Escaparates adornados con elementos propios del comercio concursante.

Primer premio, de 1.500 pesetas, desierto, destinándose su importe a la mejora y creación de nuevos accésits, en la forma siguiente:

Escaparates adornados con elementos de la libre iniciativa del concursante

Tres primeros accésits, de 500 pesetas cada uno, a don Francisco Larrosa Lacort, "El Barato", y "Calzados Luis", por los escaparates de sus comercios, instalados en la calle de la Paloma, números 5 y 7; plaza de José Antonio, 24, y calle del Almirante Bonifaz, número 12, respectivamente.

Escaparates adornados con elementos propios del comercio concursante.

Primer accésit, de 750 pesetas, a "Hija de B. Fournier", plaza de Prim, 11.

Segundo accésit, de 250 pesetas, al comercio titulado "Mac", de novedades de señora, sito en la calle de la Paloma.

**DETENGA AL TIEMPO**

USANDO A DIARIO EL AGUA CUTANEA

# Kusa

8 TONOS

Si usted quiere hacer un regalo fino, artístico y a buen precio, lo encontrará siempre en

## NOVEDADES VALLE

Preciosas medias Nylón con el 10 por 100 descuento

LAIN CALVO, 23 BURGOS

## CIRCO AMERICANO

POR PRIMERA VEZ EN LA FERIA DE BURGOS

¡¡Éxito triunfal y apoteótico!!

FUENTES LUMINOSAS  
PISTAS GIRATORIAS  
CAMBIOS DE ESCENAS  
LA DESTRUCCION DE POMPEYA  
LESFILES Y LUCHAS

**HOY**  
**8 tarde**  
**11 noche**

¡¡ ULTIMOS DIAS !!

TRAPECIOS VOLANTES  
MAGNIFICOS PAYASOS  
TROUPES OLIMPICAS  
ESTATUAS VIVIENTES DE ORO

25.000 espectadores que han presenciado este original circo lo han calificado de

### ¡¡ SENSACIONAL !!

¡¡ TODOS COINCIDEN EN EL MISMO ELOGIO !!

o mejor que se vió en Burgos!

**ACLAMADO**

TODO LO QUE UN HOMBRE PRECISA, PARA SU INDUMENTARIA, SI ES DE

## Confecciones Martiniano

LAIN CALVO, 24 Dep. BURGOS

A PLAZOS

Relojes

CON CERTIFICADO DE GARANTIA

Joyas

LAS ULTIMAS CREACIONES EN ORO Y PLATA

PIDA CATALOGO ILUSTRADO GRATIS

## ROTVAL

Apart. 678 Madrid

## ESTE ES "SU DIA"

que ha correspondido en el sorteo celebrado en "Radio Castilla" para conocer el día del mes de junio a beneficio de sus compradores, en

8

DROGUERIA MODERNA

San Juan, 65, y

BAZAR MEDICO

Vitoria, 2

Todo el que efectuó compras en dicho día recibirá gratis artículos de su gusto por un importe igual al que figure en el indicativo, que deberá presentarse dentro del mes actual en el establecimiento de compra.

# Con un repertorio de doscientas obras, la Coral de Cámara de Pamplona marcha a América

El éxito alcanzado por la Agrupación Coral de Cámara de Pamplona puede considerarse de apoteósico. Y conste que al escribir este adjetivo lo hacemos con aplausos y sabedores de que así fue. Dos conciertos a lo largo de los cuales los más encendidos elogios y los más estruendosos aplausos premiaron la labor meritoria y destacada de esos quince componentes. En uno de los descansos nos encontramos con el director de la Agrupación, don Luis Moredano Urrea, que a la vez, y en su tierra natal, Pamplona, es director de la orquesta "Santa Cecilia".

— ¿Cuántos años desde su fundación la Coral?  
— Cuatro.  
— ¿Motivos de esa creación?  
— Un grupo de amigos impulsados por la afición.  
— ¿Conciertos ofrecidos hasta ahora?  
— Cerca de trescientos.  
— ¿Programa?  
— El sábado pasado finalizamos una "Journée" por Francia, con actuación final en Royumont, en la Semana Internacional de Música.  
— ¿Resultado de esa actuación?  
— Magnífico. La casa Salmerón grabó discos, que lanzó al mercado en un álbum que, como el siguiente, se titulará "Diez siglos de música española". También estaba en Royumont la que fue por breve tiempo reina de Italia, esposa del rey Humberto, quien personalmente saludó a todos nosotros. Y el maestro Bacarisse, escuchando a la Coral una obra suya, dijo: ¡Pero he podido yo hacer una cosa tan hermosa?

— ¿Próximo programa?  
— En Pamplona, el día de San Fermín.  
— ¿Después?  
— A América.  
— ¿Cuándo?  
— Salimos vía avión el 18 de julio.  
— ¿Primera escala?  
— Brasil.  
— ¿Cuántos conciertos?  
— Doce, en otras tantas capitales.  
— ¿Después?  
— Pasaremos a Uruguay, con seis actuaciones.  
— ¿Aun más?  
— Dieciocho conciertos en la Argentina, con tres finales en el Teatro Colón.  
— ¿Días de duración de la jica?  
— Sesenta.

— ¿Obras en repertorio?  
— Doscientas.  
— ¿Géneros?  
— Sacro, clásico y folklórico.  
— ¿Suenan el primer aviso. Vuelve a insistir la llamada y poco más tarde salen al escenario reducido los miembros de la Agrupación. Ocupamos una butaca y nos desparan la suerte de embriagarnos por unos momentos en la maravillosa ejecución de las composiciones que figuran en el programa. Al finalizar sentimos muy de veras concluir tan pronto, porque, la verdad, espectáculos como este son uno de esos que nunca cansan, antes bien, al contrario, va uno saboreando y degustando algo sábarico y singular.

# Un familiar del señor arzobispo celebra su primera misa en Navarra



En Zuñiga (Navarra), su pueblo natal, celebró ayer su primera misa don Isidoro Diaz Berrugarren, sobrino del excelentísimo y reverendísimo señor arzobispo de esta diócesis, con quien desempeña el cargo de familiar. La ceremonia celebrada con este motivo, y en la que actuó como padrino de honor S. E. reverendísimo el doctor Pérez Platero, fue extraordinariamente emotiva y sirvió para que tanto nuestro arzobispo como el nuevo sacerdote recibieran el afecto fervoroso de los numerosos asistentes. Actuó de madrina en la ceremonia sor Luciana Pérez Platero, superiora de la Clínica de Barrantes de esta ciudad. Fue padrino de misa el reverendo P. Pérez Platero, y asistieron al acto, entre otras autoridades eclesásticas, el Ilustrísimo señor vicario general del Arzobispado, don Buenaventura Díez y Díez; el secretario de Cámara, don Abilio del Campo; el vicesecretario, don Luis Estalayo, y el beneficiado don Laureo Ortiz.

## Censo ganadero y declaración de existencias de lana (campana 1951-52)

### En las provincias de Alava, Logroño, Rioja y Burgos podrán hacerse ambas hasta el día 15 de agosto

### Ha sido adjudicada la subasta de las obras de electrificación del tramo ferroviario Bilbao-Miranda de Ebro

MADRID. — Por la Comisaría General de Abastecimientos y Transportes se publica en el "Boletín Oficial del Estado" de hoy la circular número 769, por la que se anula la número 714 y se

dan normas para la formación del censo ganadero y declaración de existencias de lana para la campaña 1951-52. Desde la publicación de esta circular en el "Boletín Oficial del Estado" y hasta la fecha tope que para cada una de ellas se señala a continuación, deberá llevarse a cabo, en las cincuenta provincias españolas, la formación conjunta del censo ganadero que afecta a las especies usualmente destinadas al consumo humano y de la declaración de existencia de lana en poder de los ganaderos productores. Este trabajo estadístico habrá de realizarse en cada provincia dentro de la fecha límite, establecida para cada una en la siguiente forma:

- 3) Provincias de Cáceres, Huelva, Madrid, Toledo, Ciudad Real, Sevilla, Cádiz, Córdoba, Jaén, Granada, Málaga, Almería, Murcia, Alicante, Valencia, Castellón, Tarragona, Barcelona, Baleares, Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas, hasta el 31 de julio de 1951.
- b) Provincias de Salamanca, Zamora, Valladolid, Avila, Segovia, Soria, Guadalajara, Cuenca, Teruel, Zaragoza, Lérida, Huesca, Gerona, Logroño, Navarra, Burgos, Palencia, León, Alava, Guipúzcoa, Vizcaya, Santander, Oviedo, Orense, Lugo, La Coruña y Pontevedra, hasta el 15 de agosto de 1951.

**SUBASTA ADJUDICADA**  
BILBAO. — El Consejo de la RENFE ha acordado adjudicar la subasta de las obras de electrificación del ramal ferroviario Bilbao-Miranda de Ebro.

**La "traca" del sábado**  
La "traca" quemada en nuestra ciudad el pasado sábado y que tan de agrado fué de todos, estuvo montada por el pirótecnico de Huerta de Rey don Augusto Guerrero Guerrero, al que felicitamos sinceramente.

## DE LA PROVINCIA

### Miranda de Ebro

TEATRO. — El pasado miércoles, en el Teatro Cinema, en funciones de tarde y noche, y por la compañía de don José Escribano, tuvo lugar el estreno del drama religioso en tres actos y en verso "Conversión", del que es autor el intervenido de la R. E. N. F. E. en esta ciudad, don Salvador Gracia Morana. La obra constituyó un gran éxito, tanto para el autor, señor Gracia, como para los intérpretes, de la misma. Laura Ripoll, José Escribano (hijo) y Encarnita Albentosa, interpretaron a la perfección los principales personajes, siendo muy aplaudidos. Ante la insistencia de las ovaciones, don Salvador Gracia hubo de saludar al público al final de todos los actos, recogiendo emocionado las pruebas de cariño de que fue objeto.  
La obra es de gran mérito, máxime si se tiene en cuenta que se trata de un autor novel, a quien auguramos mayores triunfos si prosigue en su labor. Reciba, pues, nuestro buen amigo y convecino don Salvador Gracia Morana nuestra más cálida felicitación, al igual que los componentes de la compañía de don José Escribano, por su magnífica actuación.

### tes y llenaron de fervores sus almas.

En el banquete, concurrencioso, hubo números que se debían recordar: Don Vicenté López, maestro del miscantano en su niñez, mostró su competencia, su corazón lleno de ideales; don Benito López, el jardinero que trasplantó aquella flor tierna al Seminario hace once años, expresó sus alegrías y satisfacciones. Finalmente, el miscantano, en medio de impresionante silencio y todo emocionado, dió gracias al Señor por haber colocado en el camino de su vida estas criaturas felicísimas (según San Ignacio) que le guiaron hacia el altar no sólo con sus enseñanzas, sino con sus ejemplos, haciendo que llegasen estos momentos felices, este día imborrable.

Se declamaron poesías y por la tarde una fervorosa función eucarística en la que bendijo a su pueblo el nuevo miscantano, cerró el marco de tan memorable día para La Cueva de Roa al sentir el sacerdocio y vivir unidos con Cristo, uniéndose en espíritu con su cristó terreno, el sacerdote.

El Corresponsal

### La Cueva de Roa

#### PRIMERA MISA

En este pueblito, enclavado en el corazón de la Ribera burgalesa, se vivió el día 26 de junio uno de los días más gratos y solemnes.  
Es que uno de sus hijos, don Ismael Cabornero Cabornero, nuevo sacerdote, subía por vez primera las gradas del altar santo.  
El trayecto de su casa al templo santo, adornado de verdes ramajes y preciosos cuadros de los SS. Corazones, los arcos de triunfo, el voltear de los bronces sagrados, ya de vísperas, con los cohetes, anunciaron la fiesta del día 26.  
La iglesia parroquial se llenó; los acordes del armonio se escucharon agradabilísimamente y las educadas voces de los seminaristas cantores llenaban de fervor a la multitud. La Cueva por el sacerdocio y el sacerdocio por Cristo y por las almas!  
Fueron padrinos seculares sus queridísimos padres, don Aquilino y doña Epifania, quienes disfrutaron de uno de los mejores días de su vida. D. Benito López y don Porfirio Horta asistieron como padrinos eclesásticos. Ocupó la sagrada cátedra don Veridiano Carrascal Cabornero, ecónomo de Moradillo de Roa. Su unción, su oratoria, su entusiasmo, admiraron a los asisten-

### El nuevo coronel de Artillería toma posesión



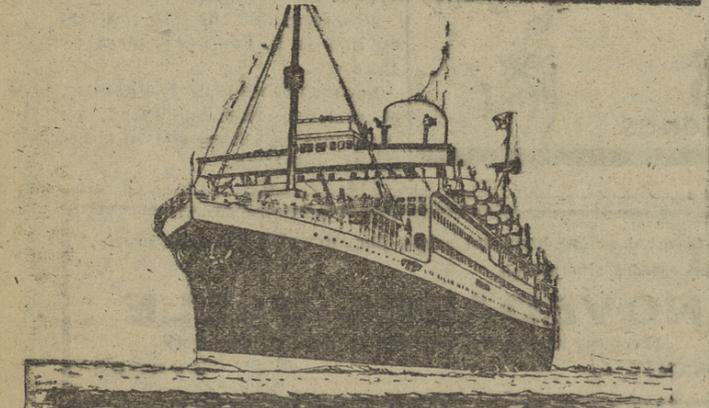
Ha tomado posesión de su cargo y realizado la presentación a las autoridades militares el nuevo coronel del Regimiento de Artillería, don Carlos Corsini Marquina. Desempeñó al ilustre militar los mejores aciertos en el mando del Regimiento, así como su más grata permanencia en la ciudad.

**Recorte esta tarjeta. Mañana puede necesitarla**

Don Luis de Castro Vázquez de Prada  
Director de "AGENCIA CASTILLA"  
Reservará con eficacia sus asuntos.

MADRID Tfnos. 31 45 50  
Apartado 8.032 31 45 21

¿Conoce ROLAR, publicación del hombre de negocios con que obsequiamos a nuestros clientes?



## LA MALA REAL INGLESA

**PROXIMAS SALIDAS**

VAPOR	DE VIGO	DE LISBOA
Highland Brigade	10 de julio	11 de julio
Highland Chieftain	31 de julio	1 de agosto
"ANDES"		13 de agosto
"ALCANTARA"	20 de agosto	21 de agosto
Highland Princess	21 de agosto	22 de agosto
Highland Monarch	11 de septbre.	12 de septiembre

Siempre hay un camarote en la MALA REAL INGLESA

Tres tipos diferentes de transatlánticos con espléndidas acomodaciones de Primera, Segunda y Tercera clase, para dar satisfacción a todos los gustos y al alcance de todas las economías.

Antes de decidir su viaje a Sud América consulte nuestros precios y facilidades.

**AGENTES GENERALES PARA ESPAÑA:**  
**E. DURAN E HIJOS, S. A.**  
VIGO: AV. CANOVAS DEL CASTILLO, 3 - T.º 1245-1246  
MADRID: PL. CORTES, 4 - T.º 22-46-43 - 22-46-44 - 22-46-45  
Telegramas: "DURAN"

**AKADEMOS**  
COLEGIO AUTORIZADO DE ENSEÑANZA MEDIA  
CURSOS INTENSIVOS DE VERANO  
INGRESO - BACHILLERATO - EXAMENES DE ESTADO - MAGISTERIO  
VITORIA, núm. 7

# Persia rechaza una mediación norteamericana

## Protesta de Teherán por la coacción armada británica

LONDRES, 2. — La Embajada de Persia en Londres ha advertido en una nota que su país puede apelar a la organización de las Naciones Unidas, especialmente al Consejo de Seguridad, debido a las amenazas recibidas por las autoridades navales responsables y a la presencia de fuerzas británicas en las cercanías de la frontera persa. La nota ha sido facilitada por la Embajada de Persia y

dice que ha sido formulada una petición al Gobierno del Iraq para que tome las medidas necesarias con el fin de eliminar esta amenaza. "El Gobierno persa —dice— ha protestado cerca del iraqués contra la presencia de tropas británicas en las cercanías de las fronteras de Persia y contra la presencia del crucero británico en Ughas Iraquesus, en el río Shaatt el Arab y ha pedido al Gobier

no iraqués que tome las medidas necesarias para eliminar esta amenaza". **ENERGICA NOTA DE MUSSADEQ** El primer ministro, Mohamed Mussadeq, ha redactado, en términos excepcionalmente enérgicos, el borrador de una respuesta a la nota que el sábado último le envió el ministro británico de Asuntos Exteriores, Herbert Morrison, se dice de fuente autorizada.

## Cursillos de perfeccionamiento para el profesorado

### Maestros de toda España fueron recibidos por Ibáñez Martín

MADRID, 2. — Esta mañana han comenzado los cursillos de perfeccionamiento para el profesorado, organizados por el Patronato Nacional de Enseñanza Media y Profesional, y en los cuales los maestros de todos los puntos de España asistirán durante quince días a unos ciclos de matemáticas, ciencias, formación profesional, geografía e historia, lenguas y otras. El día 18 comenzarán también un ciclo especial y otro ciclo de ciencias. Los maestros harán también una excursión

por el ambiente agrícola nacional, en la cuenca del Ebro, con visita a numerosos lugares. El acto de apertura se celebró a las diez y media, en el Colegio Mayor "San Felipe y Santiago", y fue presidido por el presidente del Patronato y subsecretario de Educación Nacional, señor Rubio, y otras personalidades. El subsecretario del Ministerio de Educación Nacional pronunció unas palabras en las cuales destacó la misión de los Institutos Laborales y señaló la diferencia que existe, de un lado, con la enseñanza media tradicional, y de otro, con la enseñanza profesional.

## Juicio contra un periodista americano en Praga

### Se le acusa de espionaje y asesinato de un militar checo

VIENA, 2. — El corresponsal de la agencia Associated Press William N. Noatis, de 37 años, ha ocupado el banquillo de los acusados ante el Tribunal de Praga, en la prisión de Paukrac, para escuchar las acusaciones formuladas contra él y tres empleados checos de la corresponsalía de la citada agencia. Dichas acusaciones son espionaje y complicidad en el asesinato de un oficial del Ejército comunista checo. (Efe.)

## Un anciano muere abrasado (Toledo)

### Incendio de un campo de trigo (Sagunto)

TOLEDO, 2. — Un anciano de Puebla de Montalbán llamado Dionisio Alvarez Velasco, prendió unas hojas secas cuando se encontraba trabajando en el campo, cayó sobre ellas y resultó con quemaduras graves, a consecuencia de las cuales falleció momentos después. (Cifra).

SAGUNTO, 2. — Se ha declarado un incendio en unas grandes pilas de haces de trigo y bales de paja que había en una era próxima a la vía del tren, cerca de la estación de Sagunto. El fuego ha durado 18 horas y las pérdidas materiales son de bastante consideración. Se tiene la creencia de que el siniestro fué debido a una chispa desprendida de una locomotora que hacía maniobras. Afortunadamente no ha habido que lamentar desgracias personales. (Cifra).

A las doce, los profesores que asisten a estos cursillos fueron recibidos en el Ministerio de Educación Nacional por el señor Ibáñez Martín. Dirigiéndose a los profesores, el señor Ibáñez Martín les hizo ver que van a comenzar a trabajar en un nuevo grado de la enseñanza que ha despertado dentro de la vida española una gran ilusión y una gran esperanza. "El Generalísimo —añadió— ha meditado mucho sobre estos centros de enseñanza porque cree que con ellos se podrá llegar a todos los rincones de España, y que serán inundados con vuestras actividades".

Las palabras del ministro de Educación Nacional fueron acogidas con grandes aplausos.

### TELEGRAMA AL CAUDILLO

Al palacio de El Pardo fué enviado este telegrama: "Celebrado hoy acto apertura primer curso perfeccionamiento profesorado Institutos Laborales con asistencia de más de un centenar de profesores y miembros del Patronato Nacional Enseñanza Media y Profesional, ruego V. E. haga llegar S. E. el jefe del Estado, en nombre de todos los reunidos, reiteración propósitos servir este orden docente tan vinculado a personal iniciativa del Caudillo, así como fervorosa adhesión su persona. — Jesús Rubio, subsecretario Educación Nacional y presidente Patronato Nacional Enseñanza Media y Profesional."

## Proyecto de reforma en la enseñanza técnica

El director general de Enseñanza Profesional y Técnica ha comunicado a los periodistas, entre otras noticias, que con fecha 25 de junio próximo pasado fué remitido al Consejo Nacional de Educación el informe elaborado por la comisión creada para el estudio de la reorganización y coordinación de las enseñanzas técnicas. Este estudio, en el que han colaborado caracterizadas figuras de nuestra técnica superior, presididas por el ingeniero y académico don José Antonio de Artigas y Sanz, se envía al Consejo para urgente dictamen y constituirá la base del anteproyecto de ley que, con amplia copia de datos e informaciones, prepara el Departamento.

## MEDIACION RECHAZADA

Persia ha rechazado un intento de mediación norteamericana para lograr que el petróleo llegue desde los campos del Sur de Persia a los buques cisternas; a través de la refinería de Abades. El embajador de los Estados Unidos, Henry Grady, visitó al primer ministro persa, doctor Mussadeq, para sugerirle la adopción de un nuevo tipo de recibos del petróleo cargado, a firmar por los capitanes de los barcos y en que no se prejuzga de la propiedad del carburante. Mussadeq, que se hallaba enfermo, se negó a estudiar el asunto y dijo que si los capitanes tratan de eludir el pago del petróleo a la nueva compañía persa, el Gobierno es capaz de "dar vacaciones" a la refinería.

## EL SHA, A UN HOSPITAL

TEHERAN, 2. — El sha de Persia ingresará en el hospital Bank Melli, de Teherán, donde le será practicada una operación de apendicitis el próximo jueves, según un comunicado oficial.

## Dalí casi provoca un duelo en París

Un crítico y un editor quisieron batirse ante el cuadro de la «Madonna»

PARIS. (De nuestro corresponsal). — Siguiendo norma usual y corriente en Salvador Dalí, su reciente visita a París ha producido en torno suyo una enorme expectación. Días atrás inauguró una exposición de pinturas en una sala de la avenida Matignon. La obra principal de esta exposición es su ya célebre y discutida "Madonna", por la que pide nada menos que dólares 50.000. Ante la pintura desfiló todo París. La Madonna es el cuadro que representa la nueva tendencia espiritual daniana y, quizás más que otras obras anteriores, sujeta a áspera discusión. Ese fermento de discusión adquirió casi caracteres de tragedia el mismo día de la inauguración. Un crítico de arte y un editor, sin miramiento por la distinción del ambiente, levantaron primero la voz y llegaron después a las manos... con gran satisfacción del pintor, que encontraba un motivo de publicidad no esperado. Mas no pararon allí las cosas. El crítico escogió sus padrinos, a quienes costó grandes carrazas en taxi buscar a los del otro caballero para llegar a un acuerdo. Y no se sabe cómo andarán las cosas, pero sí que Dalí se está frolando las manos de contento al ser por su causa autor de este desaguisado.



## PEINADO POR TODO LO ALTO

Se ha celebrado en Madrid, en el Círculo de Bellas Artes, el final del concurso de peinados organizado por el Grupo Sindical Nacional de Peluqueros. Uno de los más originales peinados que se presentaron al concurso y que sorprendió por su extravagancia. (Foto Orlib.)

## Marshall, partidario del ingreso español en el Pacto Atlántico

«Ha llegado el momento de un acuerdo hispano-yanqui» (González Gallarza a la United Press)

WASHINGTON, 2. — El ministro del Aire español, general don Eduardo González Gallarza, ha hecho unas importantes declaraciones al redactor de la agencia United Press, Edward Depury. En ellas ha insistido en que España está dispuesta a luchar nuevamente contra los comunistas con todos los medios a su alcance, si ello fuera necesario, porque el pueblo español, a lo largo de cerca de tres años de su guerra de liberación, aprendió lo que es el comunismo. El general González Gallarza llegó a Washington el día 29, como invitado de las fuerzas aéreas norteamericanas, y es el primer ministro del Gobierno español que visita Estados Unidos desde la segunda guerra mundial. La entrevista se celebró en el despacho del embajador de España en Washington, don José Félix de Lequerica. "Me he formado —dijo el ministro— una inoidable impresión del poderío de las fuerzas aéreas de Estados Unidos, de la cordialidad de los jefes y oficiales con los que he tratado y de su eficiencia y veteranía en el trabajo". "Mi visita —continuó— me ha demostrado que unas relaciones amistosas pueden basarse en la buena fe y en el entendimiento. Estoy seguro de que las relaciones entre nuestros países mejorarán verdaderamente porque los Estados Unidos y España piensan igual con respecto a la situación política internacional y coinciden en que el comunismo es nuestro peligro común". "Creo firmemente —insistió— que ha llegado el momento para la colaboración total entre los Estados Unidos y España y estoy completamente seguro de que podría llegarse rápidamente a un acuerdo general por el cual estuviesen juntos en nuestra lucha común contra el comunismo". "No deseo hablar ahora —dijo— del Pacto del Atlántico por la sencilla razón de que dos de sus miembros —Inglaterra y Francia— han hablado constantemente en una forma no amistosa para España. No puede establecerse una atmósfera firme de amistad entre España y Europa occidental, hasta que cambie esta actitud; España, a pesar de los medios inadecuados de que dispone, ha preparado ciertos aeropuertos para recibir a los aviones más modernos y éstos podrían ponerse a la disposición de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos en caso de necesidad". (Efe.)

declaración ante la Comisión de Asuntos Exteriores de la Cámara de Representantes, se mostró partidario del ingreso de España, Grecia y Turquía en el Pacto Atlántico y añadió que el asunto está, a su juicio, en vías de solución. Manifestó por último que en la unificación del armamento se han realizado progresos, si bien lentos. (Efe.)

## La fiesta del Ramadán

### S. A. I. el Jalifa pasó la noche en la mezquita

TETUAN, 2. — Su alteza imperial el jalifa, acompañado de su Gobierno, altos dignatarios y personal palatino, salió a última hora de la noche, con motivo de las solemnidades del mes de Ramadán, con dirección a la mezquita de Baxu, situada en las inmediaciones de su palacio. En la mezquita permaneció hasta cerca de las dos, retirándose para realizar la comida ritual, a las dos y media. Después, S. A. volvió a la mezquita, en la que permaneció orando hasta el amanecer.

## El imperialismo ha muerto

(Viene de la página 1) permanente, del problema de su conjunto, en lo que afecta a todo el Medio Oriente y no sólo a Persia.

### LABOR DE MORRISON

Mister Morrison merece el justo título, el reconocimiento de que obró con prudencia y comprensión, mas su política tan sólo logrará desmenuzarse felizmente el nudo, cuando, en nombre de su Gobierno, haya dado una definitiva a la famosa frase de mister Churchill: "Lo tenemos, lo mantendremos". El mundo está en gran mudanza. Tan sólo se puede "mantener" hoy lo que ha sido logrado a través de acuerdos "entre iguales". Y no son los cañones, por cierto, los órganos que saben establecer el diálogo necesario.

WASHINGTON, 2. — Marshall, en

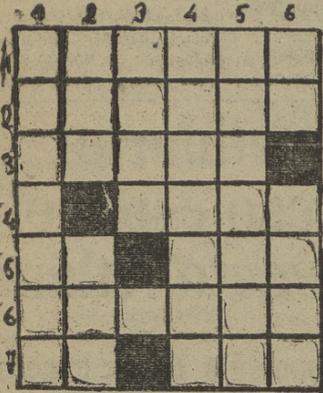
# Pasatiempos

JEROGLIFICO

**DOS**  
**A V E**  
**DIOS**  
**RAEN**  
**MAL**

¿Para qué pides tanto permiso?

CRUCIGRAMA



**Horizontales.** — 1: Valor. Bondad. — 2: En química. — 3: Guisar. — 4: Vocal. (Al revés) Acerca. — 5: Letra. Entérese. — 6: (Al revés, y en sentido figurado) Hazle trabajar. — 7: Para. Adverbio francés.

**Verticales.** — 1: Corderos. — 2: Resaca. (Al revés) Interjección. — 3: Ondule. Vocal. — 4: Tabaco. — 5: El del faro. — 6: Pronombre. Palabra mágica.

LETRAS QUE SALTAN

Variando el orden de las letras que integran las palabras siguientes deberán aparecer seis nombres de otras tantas naciones europeas. Ejemplo: ACEUSI-SUECIA.

RUHINGA

.....

DALIFANIN

.....

TURASIA

.....

MADARINCA

.....

LAHADON

.....

RAGUENO

.....

# Los ingleses y el sueño de una noche de verano

LONDRES. — (Crónica de nuestro corresponsal).

Desde hace seis semanas, el inglés que tiene dinero hace la cola ante una agencia de viajes para obtener el billete que lo trasladará a España, la Costa Azul o Italia. El que no supo o pudo ahorrar bastante para evadirse durante un mes de esta isla, hace su cola ante las puertas de ingreso del recinto verbenero del festival de Gran Bretaña, en el parque londinense de Battersea, a orillas del Támesis. En el fondo, ambos, el afortunado y el desheredado, persiguen un mismo objetivo: la búsqueda del calor, de la luz, del romanticismo. El británico es, en efecto, un pueblo hambriento de estas tres cosas. De ahí, sin duda, que la Fun Fair o verbena de Battersea y sus "jardines de placer" no se parezcan en absoluto a una verbena española. Para nosotros, una noche pasada en San Antonio de la Florida y la pradera de San Isidro es una noche alegre, bulliciosa. Aquí, las cuarenta o cincuenta mil personas que a diario se mueven entre los tiros al blanco y los tílo-vivos, las montañas rusas y los "aviones a chorro", el lago artificial con sus lanchas de motor o los multicolores macizos de flores, lo hacen en perfecto silencio. Más que a divertirse, esas personas acuden a gozar, a vivir no unas horas, sino un día entero, en un ambiente "mál y una noches" con el que sueñan todo el año. Todas las construcciones se inspiran —desafiando al clima— en un cuento oriental. Los pabellones, los restaurantes y los cafés, incluso la sala de baile bajo su techo puntiagudo de lona o las grandes máquinas verbeneras, tienen algo de Bagdad, de Alí Babá, de cuento de hadas ingenio y sencillo para uso de hombres y de mujeres que no han dejado de ser del todo niños.

Todos los ingleses son románticos. Abraseles la puerta a la fantasía y, pacientemente, se formará ante su umbral una cola interminable. Hay, en Battersea, un reloj maravilloso que cada cuarto de hora pone en movimiento las cosas más disparatadas: un sol enorme empieza a girar; un guardia surge de una chimenea llevando un amplio paraguas abierto; unos aclequines se ponen a bailar en "rondeau", y un pescador cobra tres pfezas fabulosas. Pues bien, centenares de personas esperan en silencio horas enteras para poder presenciar una y otra vez, cada quince minutos, el curioso espectáculo. La "vista grande" es una perspectiva de fuentes apretadas entre tienduchas "orientales" y anchos trozos de verdes céspedes. En la hierba, miles de personas pasan el día admirando, comiendo su picnic o durmiendo sencillamente al sol. Esta gente ha satisfecho una profunda añoranza: vivir un día entero en el reino de

la fantasía. Un puente estrecho, volante, ha sido tendido entre los árboles. De noche, el follaje se ilumina con reflectores multicolores. Entre las ramas aparecen arañas, dragones, enormes caracoles y luciérnagas, sabiamente colocados, con una lamparita al interior que se apaga y enciende intermitentemente, dando a los animales, y a pesar de su estilización de su carácter algo "watt-disneyano", un aspecto casi vivo. Centenares de ingleses, seis peniques en mano, hacen de buen humor una larga cola para poder, a su vez, pasearse durante unos minutos entre las copas de los árboles. Incluso los aparatos ultramodernos de la verbena tienen algo de "mágico" que particularmente sojuzga al visitante de esta isla. Así, el "rotor" fantástico "tubo de la risa" vertical, inventado por un ingenioso alemán, que con la fuerza centrífuga aplasta hasta mil personas esperando poder penetrar en el recinto del rotor. Dentro, otras trescientas o cuatrocientas se asoman cada vez con la misma inten-

sidad y con el mismo deleite, cuando bruscamente, bajo el suelo en el inmenso cilindro y que las muchachas y los muchachos, los viejos y los jóvenes que penetraron al interior de la máquina quedan repentinamente suspendidos en el aire, como por encanto.

Un millón y medio de ingleses han acudido a Battersea en el curso de treinta días, y el caudal humano que pasa bajo los arcos alegres de los portales de ingreso no tiene trazas de disminuir. Al contrario: el 3 de noviembre próximo debería clausurarse el parque de la Fun Fair. Y ya, ante la perspectiva de tener que abandonar su quimera, los ingleses protestan como el durmiente que, en el agradable medio sueño matutino, es bruscamente arrancado de la cama. En la calle, las redacciones de los periódicos y el Parlamento, empieza a oírse una voz, cada vez más insistentemente repetida: "No queremos que se cierre el "Bagdad" londinense. Dejád, abiertas para siempre las puertas de la fantasía".

## Matisse, cree en Dios después de su última obra

Henri Matisse, con sus años, considerado como de los primeros pintores momento actual, ha dibujado y decorado la capilla de Nuestra Señora del Rosario de Vence, lugar cercano a Cannes. Se da la circunstancia de que Matisse había permanecido apartado del seno de la iglesia católica que hace unos cuantos años y al ser tratado por unas religiosas dominicas en un curso de una grave enfermedad, prometió levantar una capilla, lo que ha ejecutado teniendo como ayudante a un padre dominico, pintor y escultor. Al acto de inauguración no pudo asistir Matisse, pero llegó un mensaje suyo redactado en estos términos: "Comencé esta obra hace cuarenta años y, como resultado, ahora sé que creo en Dios".

Estaba invitado a esta ceremonia Picasso, de quien asegura que muy de mañana contempló la obra de su colega, pero no asistió a la ceremonia religiosa.



# Craveiro Lopes, hombre de ida y vuelta

## El probable presidente dará a Portugal la fortaleza del espíritu y del hueso

LISBOA. (Crónica de nuestro corresponsal, Adolfo Lizón). Cuando Salazar, en mensaje al país, se negó a ser presidente de la República, la sorpresa fué de las que hacen época. Pero todavía fué mayor el asombro cuando Salazar, al frente de su partido, Unión Nacional, dió a conocer el nombre de su candidato. Entre los candidatos que se indicaban, generales Pereira

Coutinho y Passos y Sousa, el antiguo presidente de la Asamblea Nacional, Dos Reis y otros muchos que la marejada popular llevaba y traía en olas de rumor, no sonaba el de Craveiro Lopes.

Nadie había caído en la indole política que debiera alcanzar un candidato presentado por las fuerzas salazaristas y pertenecientes al Ejército que, desde el primer instante, se llevaba la mayoría de las posibilidades.

sil y Portugal, y cuya historia es la crónica lusitana la pesada centuria.

### FIRME ANTE LA AGUSTIA

Firme, como en combate ante el enemigo, recto como espada, Craveiro Lopes responde a la angustia de futuro que acosa a su Patria. Su historia de bien es un castillo estoico, solemne, imperturbable. El Ejército es una forma de dignidad que siente agitación como una vergüenza y el llanto como un signo de cobardía. Y en épocas de decadencia, gracias a él, puede subsistir un mínimo de orden. No decadencia, en ese caso, pro sí falta de memoria y previsión en el futuro. Una multitud de aciagos pasados, es lo que ataja Craveiro Lopes al obedecer un deber silencioso.

La historia caótica y turbia que es el Portugal anterior a Salazar y Carmona, volverá a repetirse. Craveiro Lopes, futura osamenta del Estado, es ejemplario de ético viril, norma de sacrificio, espejo de perfección.

El futuro presidente es el no sucesor de aquel mariscal Carmona, noble torre sobre humo de tumultos, y en su doble carácter, militar político, dará al Estado doble fortaleza: la del espíritu y del hueso.

## La niña llega en coche

BARCELONA, 2. — Cuando viajaba en un tren de la línea del litoral, Juana Pérez Martínez, de cuarenta y un años, dió a luz felizmente una niña en el propio coche. El alumbramiento sobrevino entre las estaciones de Caldetas y Mataró y al llegar a esta estación fué avisada la Cruz Roja, que en una ambulancia trasladó a la parturient y recién nacida al hospital de San Jaime.

### PERSONALIDAD DE IDA Y VUELTA

El éxito de Craveiro Lopes radica en su personalidad de ida y vuelta, de doble filo, de anverso que pesa tanto como el reverso, por aquella ley visible pero indiscutible de que el derecho no es más que el revés del revés: su cara y cruz de político y de militar, pues Craveiro Lopes, el futuro presidente de Portugal, si es que Dios no hace el milagro en beneficio de los masones de la oposición, es el general de la política salazarista y desde sus primeros galones se distinguió en su dedicación a Salazar, en la fe con que combatió por la continuidad de un régimen. En su mensaje de renuncia Salazar habló de que el país debía escoger simplemente "a un portugués de buena voluntad, hombre corriente y moliente, sin ponerse a buscar señores de excepción, sino tan sólo a un hombre de virtudes y cualidades bien portuguesas".

### LA PERSONA

El futuro presidente, Craveiro Lopes, es hombre de talla mediana, fornido y todavía joven, con sus cincuenta y un respetables pico de años, mentón voluntarioso y hendido, la mano fuerte, que ni acañora ni tiembla, sino sujeta, y bien fuertemente por cierto. Craveiro Lopes pertenece a una familia en donde el abuelo, el bisabuelo y el tatarabuelo alcanzaron el generalato y las más altas dignidades castrenses en el Bra-

## ¡Gallina rica

Puede tres huevos diarios VILLANUEVA DE LA SERRANA, 2. — Tres huevos de tamaño corriente pone diariamente una gallina propiedad de don Antonio Sánchez García. Este hecho se viene repitiendo desde hace diez días. De los tres huevos sale con cáscara y dos se ella. Muchas personas desfilan por el gallinero para comprobar el fenómeno. (Cifra

# PAJARITAS DE PAPEL

- La audición de música clásica "despierta" sensaciones nuevas cada vez".
- "A un pobre que lleva seis días sin comer no le resuelven nada diez céntimos".
- ¡Depende del ruido que hagan...!
- ¡Tiene para... pesarse...!
- "En casi todas las fronteras que Europa tiene, puede uno entenderse perfectamente".
- "A Rusia no le han hecho gracia los últimos descubrimientos científicos de la Argentina".
- ¡Pero hay que saber ruso...!
- ¡Y eso que eran rayos "cósmicos"...!
- "Protestan por celebrar un concierto en una azoleta".
- "Para evitar la crítica, no digas nada, no hagas nada, no seas nada".
- "A quién se le ocurre tocar tan "alto"...?
- ¡Así, te llaman vago!
- "Los picadores de toros cobrarán ahora más que antes".
- "Los berlineses del Oeste van al sector soviético a cortarse el pelo".
- ¡Un día los matan...!
- Como se les pone de punta... es más fácil... A INC



# "El imperialismo ha muerto"

## Mr. Morrison conservó su sangre fría en el problema persa

LONDRES. (Crónica de nuestro corresponsal, Guy Bueno).  
Todavía, en el curso del debate sobre la cuestión persa, donde mister Morrison pronunció las palabras definitivas "El imperialismo ha muerto", gran parte de los diputados demostró que, para ellos, el reloj de la historia se había parado en la hora de Palmerston. En él, mister

Eden, la totalidad de los miembros conservadores y buena parte de los socialistas propugnaron una política de firmeza, respaldada, si venía el caso, por las fuerzas navales, aéreas y terrestres de la Gran Bretaña. Parecía olvidar —acaso nunca pensaron realmente en las dificultades— que semejante política implicaba la invasión militar de un país amigo, la lucha

contra un Ejército persa bien armado y adiestrado, mandado por un general americano, que para transportar a tan sólo los dos divisiones se necesitaría una flota de unos 150 barcos, que Persia podía plantear su pleito ante la ONU y que el mundo entero denunciaría al Reino Unido como "agresor". Luego, afortunadamente, cesó algo la tensión, y ello, a pesar del envío del crucero "Mauritus" al golfo pérsico (mister Morrison subrayó con énfasis que la nave sólo protegería "vidas inglesas", es decir, no "bienes británicos").

### TACTICA QUE DA FRUTOS

El doctor Mussadeq solicitó —como el lector sabe— la mediación del presidente Truman. La táctica del secretario del Foreign office, pendiente a demostrar al Gobierno persa que la presencia de técnicos ingleses en Abadán es indispensable, empezó a dar sus frutos. Y bruscamente cambió el tono de la Prensa conservadora y hubo diario, como el "Evening Standard", que no dudó en desmentir una larga e incandescente campaña previa, al afirmar: "Las (buenas) noticias de Persia se confirman, la situación se modificará por completo. Ello querrá decir que la política de mister Morrison ha sido feliz, que su política ha sido premiada".

### SANGRE FRIA

Si cabe felicitarse de que el Gobierno inglés haya sabido conservar la sangre fría en la prueba persa y aplaudir, a la vez que su serenidad y su reserva, su falta de "imperialismo", es decir, su comprensión, exagerado pacere, en cambio, conceder ya a su política el calificativo de "feliz". A lo sumo, y si no se envenena bruscamente la situación, mister Morrison habrá sabido resolver un problema inmediato. Para que la política inglesa merezca más amplia aprobación se necesita algo más: La solución definitiva, (Continúa en la página

# El hombre y la ciencia

Por José Ramón ALONSO

Las relaciones del hombre con la ciencia han llegado a hacerse tan complicadas que parece fatalmente próximo el tiempo en que el hombre, criatura privilegiada sobre el planeta, perderá todo contacto con la realidad de su naturaleza, sólo conocida por unas cuantas mentes capaces de abarcar el enorme conjunto de los conocimientos científicos. De hecho, ese contacto sólo ha existido en los últimos siglos, cuando una ciencia sencilla y comprensiva para las mentes menos complejas parecía dirigir las relaciones del hombre con su ambiente, y ni se había ido mucho más allá de las primeras comprobaciones experimentales de Galileo, ni se había superado la teoría cosmogónica de Kant y Laplace, ni se habían removido los cimientos de la matemática de Newton. Todavía las mentes de hace un siglo se conformaban con saber que el sol era el misterioso centro de nuestro sistema, que el Universo era infinito, que la electricidad estática se producía por frotación y la dinámica mediante las pilas, que la luz era rectilínea y producida por una vibración del "éter", y que fuera de nuestra nebulosa el espacio infinito y vacío se extendía sin confines, en un eterno vacío de luz y de tiempo. Aun en el siglo XVIII, cualquier espíritu moderno podía tener su propio gabinete de física, y los señoritos de Azcoitia jugaban a la ciencia como los de hoy se ocupan de la "canasta" o de los partidos de fútbol. Todo cambió en el último medio siglo, pero todavía el hombre medio vive totalmente ajeno a la transformación científica, o indiferente a ella; seguimos mentalmente en el mundo de la física newtoniana, cuanto estamos en pleno triunfo de la relatividad einsteniana y de un conocimiento nuevo de la estructura de la materia.

entre el genio intuitivo de Wells y los folletones infantiles del capitán Ignotus—, tendemos a ignorar que tales fantasías acabarían por convertirse en hechos reales, y que la transformación total de la ciencia acarrearía también una modificación en la "textura" de nuestras sociedades políticas, de nuestra economía, de nuestras formas cotidianas de vida y de pensamiento. Así como el liberalismo no fue posible en tiempos de San Luis, ni la democracia era congruente con la sociedad jerarquizada del siglo XVI, la democracia de nuestros días será de imposible aplicación en una época presidida por la complejidad de los conocimientos científicos, y en la cual todo individualismo ha de supeditarse al interés supremo de la comunidad social. (De eso que aun hoy llamamos Estado, pero mañana puede ser super-Estado, sin soberanías ni fronteras).

Todo esto podemos esperar tranquilos —¿qué remedio nos queda!—, pero no indiferentes. La ciencia ha cambiado su apacible rumbo, y el hombre cambiará el suyo, fatalmente, aunque los amantes del nuevo orden llamen "subversión" a todo lo que venga. Ya no es sólo el tipo actual de mecanización el que sufrirá un cambio con la aparición de la energía nuclear, sino que, al igual que la leña fué sustituida por el carbón y el carbón por el petróleo, éste será reemplazado por la energía atómica industrializada, y acaso por la radiación cósmica. Pero no es sólo ese aspecto material el que más importa, sino los cambios espirituales que produzca la nueva ciencia, es decir, el impacto de lo material en el alma del hombre. Hoy sabemos que la luz es materia; que el universo tiene límites; que el espacio no es recto; que la distancia más corta entre dos puntos es la línea curva, y que la materia no es inerte. En biología, la transformación es también inmensa, y el hombre del mañana tiene teóricas posibilidades de salud y de vida antes desconocidas. Todo esto ha de engendrar una relación nueva del hombre con su contorno y con sus semejantes, y, por tanto, una nueva política, cuyo carácter aun desconocemos. Es evidente que el progreso científico no ha sido paralelamente equilibrado por un progreso político y social, y que la organización de las colectividades humanas es tan impropia de esta era atómica como pueda serlo el aplicar un motor trifásico a una carreta de bueyes.

¿Cuál será ese futuro social y político? Podemos intuirlo, pero no definirlo. Aun no sabemos cómo reaccionará la Humanidad ante las conquistas vertiginosas de su ciencia.

# CARNEROS Y CANGUROS

En abril o mayo del 1801 —recuerdo Julio Camba— atracó al muelle de Sidney un barco inglés que llevaba a bordo trece magníficos merinos españoles. Por aquel entonces no había en Australia, que se sepa, carneros de ninguna clase. Había, sí, muchos canguros, pero estos simpáticos animales, que se guardan a sus hijos en los bolsillos, no son de mayor utilidad para el hombre y, en gran parte, no lo son, precisamente, por tener bolsillos, ya que esta peculiaridad los inhabilita para ser utilizados como "croupiers" en nuestras salas de ruleta y treinta y cuarenta. Algunos, es cierto, boxean esupendamente, pero ¿de qué nos sirve el que un canguro pueda darnos k. o.? Lo que nos serviría es que la especie tuviese, en general, una carne buena para nutrirnos o produjese una lana a propósito para abrigarnos, y tanto en punto a nutrición como en punto a abrigo, un sólo carnero vale más que cien canguros.

ron a Sidney en el 1801, fueron saliendo, poco a poco, los ciento quince o ciento veinte millones que pueblan hoy el continente australiano.

Los merinos españoles eran, al parecer, originarios del Asia Central, de donde pasaron al Asia Menor mucho antes de la Era Cristiana, trasladándose después a Grecia y luego a Roma, para acabar viniendo a España en tiempos del Imperio romano. Su proceso inmigratorio es idéntico al de las grandes razas humanas, y lo que yo quisiera saber es quién seguía a quién en la marcha general hacia Occidente, esto es, si los carneros iban delante como hombres y los hombres detrás como carneros, o viceversa. Hay quien sostiene que eran los carneros quienes llevaban la delantera, desplazándose constantemente en busca de nuevos pastos; y que los hombres los seguían para abrigarse con sus lanas y nutrirse con sus gigotes, y hay quien pretende que, al contrario, las inocentes criaturas, incapaces de orientarse por sí mismas, se dejaban arrastrar a ciegas por el "homo sapiens"; pero todavía no se ha llegado en esto a una conclusión definitiva. No. Todavía no se sabe quién precedía en la gran marcha de hombres y carneros, y mientras no se sepa esto, no se sabrá tampoco si la lana es un producto de la civilización o si la civilización es más bien un subproducto de la lana.

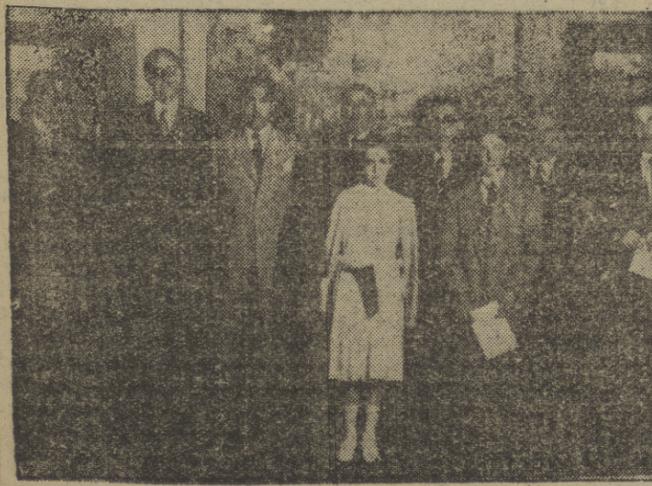
Aunque preocupados como estamos todos por el precio astronómico que van alcanzando los lanificados, quizá estos problemas nos resulten hoy demasiado académicos.

Como digo, fué en el 1801 —hace ahora justamente ciento cincuenta años— cuando los merinos españoles llegaron a Sidney y sus balidos pusieron en los valles australianos una nota melódica tan nueva y original que los pequeños canguros sacaban, para oírlos, sus agudas orejas de los bolsillos maternos, mientras los canguros padres disponían sus colas a modo de bastones-asiento y, ya convenientemente instalados, no se cansaban nunca de escucharla. Y de aquellos primitivos carneros españoles, de aquellos trece únicos ejemplares que llega-



## EXPOSICION HOMENAJE A DON L. MANERO

El homenaje póstumo que el Ayuntamiento ha dedicado al pintor burgalés don Luis Manero ha constituido un éxito. Centenares de visitantes acuden a la Sala Municipal de Arte, donde se exhiben las obras.—En las "fotos", don Luis Manero (arriba) y las autoridades y familiares en el acto inaugural



## Fallece un eminente cirujano mundial

BERLIN, 2. — A los 75 años de edad ha fallecido en un hospital de Berlín el profesor Fernando Sauerbruch. Se hallaba hospitalizado el eminente cirujano desde hace ocho semanas. Como paciente tuvo a numerosas personalidades, entre ellas al rey Jorge V. de Inglaterra. Perfeccionó muchos métodos de cirugía, entre ellos el llamado de "baja presión" en operaciones del tórax. Creó las manos artificiales que llevan su apellido. En 1933 se adhirió abiertamente al nacionalsocialismo y era jefe de la central de Sanidad de Berlín en 1945.

# LAS MUJERES GRIEGAS QUIEREN VOTAR LA INDIA protege del TIBET

Aunque las mujeres griegas recibieron el derecho a votar en las elecciones locales celebradas en el pasado abril, hay pocas posibilidades de que puedan hacerlo en las elecciones generales que habrán de celebrarse en el próximo septiembre.

La misma ley les concedió el derecho a ser elegidas para los Consejos de ciudades, y desde 1953 podrán aspirar también a las alcaldías.

Pero aunque el Consejo Nacional griego de mujeres está presionando fuertemente para que las mujeres puedan tener acceso a las próximas elecciones parlamentarias, parece ser que la cosa se planteará en el terreno constitucional.

La presente Constitución griega, que entró en vigor en 1911, dice

que son griegos todos aquellos que han sido normalmente registrados en el Registro civil.

En la época en que fué adoptada esta Constitución, el registro de las mujeres nacidas no era obligatorio.

Otro punto constitucional es que el presente Parlamento no tiene poderes para revisar la Constitución y que, por consiguiente, no tiene derecho a aprobar leyes que pueden estar en aparente contradicción con la Constitución.

Los que apoyan las aspiraciones de las mujeres arguyen que esta controversia se basa en una materia de interpretación. Recuerdan que la constitución revisada, redactada en enero de 1950, modificó la provisión de 1911, diciendo que todos los ciudadanos griegos, sin distinción de sexo, tienen derecho a participar en unas elecciones generales.

Cuando la ley que concedió el voto femenino en las elecciones municipales fué presentada al Parlamento en marzo último, se encontró con la fuerte oposición de los partidos conservador y de derecha. Finalmente fué aprobada por la Cámara con sólo una mayoría de 10 votos y dos abstenciones.

Aunque no se eligió a una

sola mujer candidata en las elecciones locales, en Atenas ni en el Pireo, una mujer-doctora, la señora Payatakis, fué elegida por una gran mayoría. También recogió gran número de votos en la tercera elección para el cargo de alcaldesa. Sin embargo la ley electoral no le permite tomar posesión de su cargo.

Dicha señora cree que el fracaso de las candidaturas femeninas para elegir consejeros locales se debió al voto negativo de los electores masculinos, que borraron de las papeletas los nombres femeninos.

(De "Daily Mail".)

## Convocatoria de los premios «Ciudad de Barcelona»

BARCELONA, 2. — Han sido convocados por el Ayuntamiento los dos premios "Ciudad de Barcelona", en sus diversas modalidades, correspondientes al año en curso. La cuantía de los mismos es la siguiente: premio de novela, 25.000 pesetas; premio de teatro y premio de música, 25.000 pesetas cada uno; premio de poesía castellana, 12.500; premio de poesía catalana, 12.500; premio de cine, 25.000 pesetas, y premio de fotografía, 5.000 pesetas. (Cifra).

Almas sanas en cuerpos sanos. Educación Física de la Sección Femenina. Aire, luz, sol. Magníficos elementos para educar los músculos y la voluntad. Educación Física de la Sección Femenina.

## CINE Y TEATRO

Seguramente será Fernando Fernán Gómez el encargado de incorporar el papel principal de la película "Cervantes".

Se dice que próximamente será llevada a la pantalla la novela de Luis Landínez "Los hijos de Máximo Judas", de reciente éxito editorial. Posiblemente asumirá la dirección el autor del libro. El rodaje se llevará a cabo en escenarios naturales, con objeto de seguir lo más posible la tendencia realista del original literario. Y la interpretación estará a cargo de actores no profesionales.

## «Telón de bambú» en torno a los delegados en China

NUEVA DELHI, 2. — Se han intensificado las medidas de seguridad a lo largo de toda la frontera entre la India y el Tibet, según informaciones de Prensa.

El Gobierno de la India y los Gobiernos regionales han mantenido una estrecha vigilancia sobre las personas procedentes del Tibet, por los desfiladeros. Se han establecido puestos de control en varios puntos y se está tratando a los tibetanos como extranjeros. Bajo las nuevas disposiciones que entraron en vigor en el pasado mes de febrero, los tibetanos que viven en la India han sido inscritos como otros extranjeros y se ha regulado su entrada.

Las noticias de Prensa hablan de una creciente oleada de crímenes en las regiones fronterizas por las que pasan las rutas comerciales y del peligro que corren las caravanas entre el Tibet y tres distritos indios.

De fuente oficial se niega, sin embargo, que los puestos de control se hallan establecidos con el fin de impedir infiltración comunista, pues se dice que no hay amenaza comunista ni a un lado ni al otro de la frontera y que las tropas chinas se encuentran, por lo menos, a trescientos kilómetros de distancia.

### INCOMUNICADOS

Cuatro delegados de la "misión de paz" tibetana que estuvieron en Pekín para firmar la entrega de la independencia de su país a la China comunista, se encuentran en Calcuta virtualmente incomunicados tras un simbólico "telón de bambú" puesto en torno al Consulado General chino.

La delegación, acompañada por un intérprete y seis funcionarios chinos, llegó en avión procedente de Hongkong el sábado por la tarde. Inmediatamente fué llevada a la residencia del cónsul general chino. Cuando llegaron los periodistas y fotógrafos no pudieron llegar hasta ellos. Se dijo que los delegados estaban durmiendo. Varias horas después un funcionario de la China comunista dijo a los periodistas que "aunque alguno de los delegados no estuviera durmiendo, no estaba autorizado a salir de la misión china".

A última hora de la noche el general Chang Cming Wu, jefe de la mencionada misión china, dio una declaración en la que se dice que "la pacífica liberación del Tibet y la gran solidaridad de todos los nacionalistas de China se beneficiarán de una paz duradera en Asia y en el mundo". "Ahora que el Tibet ha sido liberado", añadió, "la República popular china está en condiciones, sobre una base de beneficio mutuo y respeto idéntico de territorios y soberanía, de vivir pacíficamente al lado de los países vecinos y establecer y desarrollar relaciones comerciales justas con ellos".

Se cree que los tibetanos y la misión china se proponen salir para Lhasa por Kalimpony y, posiblemente, Yatunv, donde aun está residiendo el Dalai Lama, el 4 de julio. (Efe).

## ANAQUEL DE LIBROS

### "INFORMACION LASALLIANA"

Editado en la imprenta del Asilo de Huérfanos del Sagrado Corazón de Jesús, recibimos el número 8 extraordinario de la revista "Información Lasalliana", portavoz del tricentenario del nacimiento de San Juan Bautista de La Salle, fundador de los Hermanos de las Escuelas Cristianas y patrono de los maestros. Como prólogo de esta extraordinaria publicación, presentada con la máxima elegancia editorial y de alto contenido espiritual, figura el artículo de fondo, en el que se destaca la importancia en la comprensión y relación entre los pueblos que tienen estas conmemoraciones de las fechas gloriosas en el calendario del espíritu; un trascendental discurso de Su Santidad Pío XII, así como el pronunciado por don José María Peman en los juegos florales del tricentenario figuran también. Y luego, una serie de artículos, reportajes, narraciones históricas y biografías, lecciones pedagógicas, etc. lasallianas. En resumen, una gran revista.

## 385 kilómetros a pie

### La peregrina burgalesa señorita Calderón llega a Zaragoza

ZARAGOZA, 2. — Después de recorrer 385 kilómetros a pie en 16 jornadas, cumpliendo una promesa, ha llegado en peregrinación al Pilar la joven burgalesa Aresia Calderón Muñoz. (Cifra.)

### OCHO AÑOS PEREGRINANDO

TARIFA, 2. — Se encuentra en esta población el peregrino Donoso Garrido García, que cuando era peatón de Correos en el Santuario de la Virgen de la Cabeza le sorprendió el asedio marxista en aquel recinto sagrado y entonces hizo la promesa de recorrer España a pie y visitar el Vaticano. Hace tres meses fué recibido por Su Santidad y después desembarcó en Barcelona, continuando su peregrinación. Ahora se dirige a Cádiz, de donde salio hace siete años, y le falta uno para terminar su promesa.

## Elecciones en Finlandia

### Se pronostica una victoria izquierdista

HELSINKI, 2. — Han comenzado hoy las elecciones generales, que se celebrarán en dos días. Se cree que el bloque comunista conseguirá algunas ligeras ganancias. Este bloque está compuesto por comunistas y el ala izquierda del socialismo. Algunos de sus afiliados fueron llevados a las urnas en automóviles rusos facilitados por la legación soviética.

El bloque comunista (demócratas populares) ostenta 38 puestos en el Parlamento actual. Los partidos más fuertes del Parlamento son los agrarios, con 56 puestos, y

los socialdemócratas, anti-comunistas, con 54 puestos.

Muchos de los afiliados y simpatizantes de los partidos no comunistas permanecieron en sus hogares o salieron a pasear o de excursión para aprovechar el buen tiempo. Sin embargo mañana tendrán una nueva ocasión de votar.

### SE ESPERA UN TRIUNFO IZQUIERDISTA

Según señala el correspondiente de la agencia United Press en Helsinki, los observadores políticos pronostican una victoria izquierdista en las elecciones generales que se celebran hoy en Finlandia.

## Concurso para la mujer ORGANIZADO POR

### LAPIZ DE LABIOS



EL QUE USAN LAS MUJERES MAS BELLAS DEL MUNDO.

FIRDRAK, en homenaje a la mujer española por su predilección a sus productos, Lápiz de Labios FIRDRAK y Colonia Sólida FIRDRAK, organiza este concurso compuesto de los siguientes premios:

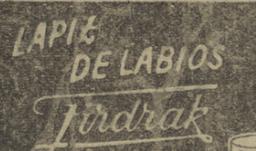
- 1.ª Una magnífica máquina-mueble para coser.
- 2.ª Un elegante reloj de oro, de pulsera, para señora.
- 3.ª Una bicicleta, último modelo, para señora.
- 100 Premios consistentes cada uno en un lindo estuche de piel con dos barajas para juegos de pinacle y canasta.
- 150 Premios, consistentes cada uno en un par de finísimas medias nylon.
- 250 Premios, consistentes cada uno en un tubo de la deliciosa y refrescante Colonia Sólida FIRDRAK.

### PTAS. 10.000 EN EFECTIVO

Para "Vacaciones de Verano", que sortearán el 16 de Agosto próximo entre todas las concursantes inscritas hasta el 13 de dicho mes. Todas estas concursantes, incluso la que haya sido favorecida con el mencionado premio extraordinario, volverán a entrar en el sorteo que para los demás premios se verificará en el próximo mes de Noviembre.

Las bases para tomar parte en este Concurso son las siguientes:

- 1.ª Toda participante deberá remitirnos, por correo, a las siguientes señas "Concurso FIRDRAK, L.A.D.E.S.A. Londres, 25, MADRID", el prospecto que figura dentro del envase de nuestro Lápiz de Labios FIRDRAK o de nuestra Colonia Sólida FIRDRAK, junto con su nombre y dirección, utilizando para ello el cupón adjunto o escribiéndolos en papel aparte. Todas las concursantes pueden remitir tantos prospectos como deseen.
- 2.ª Cada prospecto de Lápiz de Labios-FIRDRAK, da derecho a una participación en el Concurso y cada prospecto de Colonia Sólida FIRDRAK a tres participaciones.
- 3.ª Se celebrarán dos sorteos. En el primero de Ptas. 10.000 de nuestro premio para "Vacaciones de Verano", que se verificará el día 16 de Agosto, participarán solo aquellas concursantes cuyos cupones se hayan recibido hasta el día 13 de Agosto. En el segundo, para los demás premios detallados, que tendrá lugar después del 31 de Octubre próximo, en que se cerrará este Concurso, participarán absolutamente todas las concursantes.
- 4.ª Ambos sorteos se celebrarán en Madrid ante el Notario Don Florencio Pospeta Clérigo, quien dará fe de los nombres que hayan sido premiados y cuyo resultado se insertará en la prensa.
- 5.ª Todo cupón que se reciba sin prospecto o después del 31 de Octubre, no será válido. No se mantendrá correspondencia y toda concursante queda obligada implícitamente a la aceptación de estas bases.



EL LAPIZ FIB DE COMPOSICION PURISIMA

Se presenta en seis tonos de brillante colorido cinematográfico.

Solo cuesta Pesetas 10.- y es tan bueno como el mejor

Concurso FIRDRAK - L.A.D.E.S.A. - Londres, 25 - MADRID

Adjunto un prospecto de FIRDRAK

Nombre \_\_\_\_\_

Calle \_\_\_\_\_ N.º \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ Provincia \_\_\_\_\_

Indíquese si es Lápiz o Colonia Sólida.

ENVIANDO A TIEMPO SU CUPON PUEDE GANAR 10.000 PESETAS DEL PRIMER SORTEO.

# TOROS TOREROS

## Resultó grato el festival de "El Empastre"

El caso de Los Vadillos se vivió ayer lleno de ese público que siempre acude a estos espectáculos. La agrupación cómica - taurina - musical divertió a los espectadores, consiguiendo, como siempre, un éxito.

El festejo comenzó con una primera parte en la que dos novilleros se las entendieron con dos bichos de don José María Cembrano, que resulta ron de peso, bravos y lidiab- les.

Enrique Orive "Fortuna", el que actuó el día anterior con el sobrero, se encargó de pasaportar al primer novillo. "Fortuna" estuvo muy valiente, demostrando codicia y ganas de agradar al público. Con la capa hizo cosas bastante buenas, haciéndose con el novillo sin mucho trabajo. Tras las banderillas, "Fortuna" destacó en unos buenos muletazos, jugando ambas manos y matando al bicho de una buena estocada, siendo una lástima que tardase tanto en doblar. El público pidió insistentemente la oreja, ovacionándole y obligándole a dar la vuelta al ruedo y salir a los medios a saludar.

El segundo novillo le tocó en suerte a Luis Concepción, un muchacho que, aunque en ocasiones intentó hacer algo, no consiguió dominar al bicho, que no presentaba ninguna dificultad. Tardó en matar, oyendo un aviso y pitos al final.

La segunda parte estuvo dedicada a la parte jocosa. Fué soltada una novilla del mismo hierro que los anteriores para la cuadrilla que formaban los divertidos "Tío Caracas" "Tío Vivo" y "El Hombre de piedra", produciéndose incidentes jocosos que divertieron al respetable. El primero terminó con ella con brevedad, escuchando todos aplausos.

Seguidamente salió a la arena la orquesta "El Empastre", dando un variado y divertido concierto.

Terminó el espectáculo con la suelta de otro novillo, con la que volvieron a repetirse los incidentes y parodias.

El peso de los dos novillos lidiados en primer lugar fueron 231 y 223. Durante la lidia del primero el banderillero José Luis Duarte recibió una contusión en la rodilla,

de la que fué curado en la enfermería.

### "LITRI" TRIUNFA EN CORUÑA

El domingo sólo se celebró una corrida de toros. Esta fué en Coruña, alternando Martorell, "Litri" y Pepe Luis Vázquez, con toros de doña María Teresa Olivera. Pepe Luis, aplausos y protestas en el primero y segundo, respectivamente. Martorell, aplausos y pitos en el primero y oreja y vuelta en el segundo. "Litri" gran ovación, dos orejas, rabo, vuelta en su primero y aplausos en el último.

### NOVILLADAS

Se celebraron novilladas en Madrid ("Morenito de Talavera", una oreja); en Vista Alegre cortó Rafael Santa Cruz en su primero. En Barcelona Sacó y "Jumillano" cortaron una oreja y dos Jímenez. Vera consiguió dos apéndices en Alcoy. Rafael Montero, una en San Fernando. Carriles y Coriano, en San Roque. Navarro y Antónete, en Sevilla y Páco Ortiz en Albacete.

### ARRUZA FIRMA DIEZ CONTRATOS

CADIZ, 2. — En el pueblo de Rota, donde se halla veraneando el diestro Carlos Arruza y su apoderado Andrés Gago, éste ha firmado al torero anteca diez corridas para las plazas del Norte de España.

### CICLISMO

#### El equipo burgalés del F. de J., tercero en la V Vuelta Ciclista a Palencia

El domingo finalizó la V vuelta ciclista a Palencia del Frente de Juventudes. En esta prueba participaron 12 provincias, logrando el triunfo Santander, seguido de Vizcaya y Burgos. De esta gran prueba ciclista daremos más detalles en nuestro próximo número.

## Segunda jornada de la Copa de Río de Janeiro

### Victorias del Vasco de Gama y Juventud Torinés

RIO DE JANEIRO, 26. — En la segunda jornada de la Copa de Río de Janeiro se ha jugado el encuentro entre el Vasco de Gama y el Sporting Lisboa en el estadio de Maracanã, partido que se caracterizó por su monotonía, debido a la superioridad del campeón carioca. La hinchada del Vasco de Gama, una de las ma-

# DEPORTES

## BALONCESTO

### EL "ARLANZA F. J." VENCE EN SORIA

(De nuestro corresponsal). Con motivo de las fiestas patronales de Soria, y organizado por el excelentísimo Ayuntamiento de aquella capital, en colaboración con el Frente de Juventudes, se celebró el pasado domingo un partido de baloncesto entre las Sociedades Deportivas Arlanza F. de J. y Alto Duero, respectivamente de Burgos y Soria.

Antes de comenzar el encuentro había congregadas en la plaza del Olivo — donde se había instalado el campo de baloncesto — más de tres mil personas, número que fué creciendo a medida que avanzaba el tiempo. La perfecta organización permitió a la gran concentración de espectadores presenciar con facilidad el desarrollo del encuentro, que al mismo tiempo iba siendo explicado y comentado por un servicio de altavoces.

El primer tiempo fué favorable en juego y en puntuación al equipo burgalés, aunque en ocasiones los del Alto Duero igualaron el marcador, inquietando a los arlan-

cistas, llegándose al descanso con el resultado de 19-10.

En el segundo tiempo, el equipo burgalés, menos nervioso que en el primero, nos brinda precisiones jugadas, así como eficacescestes, que son aplaudidos por el numerosísimo público que llena la plaza, llegándose al final con el triunfo burgalés por 35-24, haciendo entrega al capitán del Arlanza F. de J. del "Trofeo Ayuntamiento 1951".

La nota destacada de este primer encuentro Arlanza F. de J. y Alto Duero fué, como antes decimos, la perfecta organización, que para sí quisieran los grandes montadores de encuentros de baloncesto.

De los equipos nos gustaron, del Arlanza, la gran clase del veterano Larranaga, juntamente con Ojeda y Gumersindo, que demostraron en todo momento lo que saben, y del Alto Duero, las facultades de Herrero y la seguridad en el encesto de Carretero.

### TRABAJADOR.

Si trabajas por cuenta ajena es forzosa tu afiliación al Montepío. Recábala de tu empresa y conserva en tu poder el padrón de tu afiliación, evitando así retrasos en tu expediente al corresponderte algún beneficio del Montepío. Montepíos Laborales, Miranda, número 3, primero.

### 25.000 pesetas tiene de presupuesto la carrera de ferias

La carrera de ferias organizada por el Club Ciclista Burgalés y que este año se disputará el día 15, bajo la denominación de "Trofeo Daniel Gutiérrez", en memoria del que tanto colaboró por el prestigio del ciclismo burgalés, ha de reunir a los más destacados ases del pedal que en dicho día se encuentren en España. La carrera tiene un presupuesto inicial de 25.000 pesetas y en ella ha puesto el Club Ciclista todo su entusiasmo, que no es poco, para que la prueba quede redondeada por el más completo acierto.

Los pueblos del recorrido arden en los mismos deseos y han comunicado la iniciación de los preparativos para que su ayuda quede bien manifiesta. Los trofeos para esta importante carrera están expuestos en un comercio de la Plaza de José Antonio, llamando la atención la monumental copa que se pone en litigio y que para ganarla habrá de conseguirse dos años seguidos o tres alternos.

### Ayer fueron enviadas a la F. E. F. las fichas de siete jugadores

Ayer salieron para la Federación las fichas de los jugadores Mezo, Núñez, Bilbao, Romero, Carro, Pérez y Casiano, jugadores que tienen contrato en vigor. En breve renovarán el compromiso algunos de los que han finalizado este año y se procurará que para el día 16, fecha inicialmente oficial para proceder a nuevos fichajes, se cuenten con las adquisiciones para la próxima temporada.

# ESPECTACULOS

## Sala de Fiestas

Chiqui Rodri, que ya viene a ser algo imprescindible en los programas de la Sala de Fiestas, reapareció ayer tarde en la misma, después de su corta, pero brillante actuación inaugural como en el españolas. Tanto en la función inaugural como en el

resto los más entusiastas aplausos acogieron la presentación de la bailarina, aplausos que se prodigaron al finalizar cada uno de los números originales y nuevos que Chiqui Rodri trae en esta su nueva visita a nuestra ciudad.

Junto con ella forman el programa otras destacadas figuras de la coreografía y canto, integrando, en suma, un programa selecto y completísimo.

### A un guardia lisboeta le nace su 20 hijo

LISBOA, 2. — Ha dado a luz su vigésimo hijo la esposa de un guardia de la Policía de Seguridad que presta sus servicios en esta capital. De sus 20 hijos viven 14.

Canciones de ronda y siega, danzas serranas y ribereñas, todo lo auténtico y folklórico de Castilla en los Coros y Danzas de la Sección Femenina.

Muebles de lujo  
Muebles económicos  
Camas metálicas  
y artículos de viaje

Almacenes  
Gutiérrez  
Calle de la Paloma  
BURGOS

¿Es una chinche?  
INSECTICIDA  
**22**  
¿Era una chinche!

### OPOSITORES!

Para las numerosas plazas convocadas en los Cuerpos que indicamos a continuación os recomendamos los programas oficiales y las inmejorables contestaciones del INSTITUTO EDITORIAL REUS. He aquí las oposiciones anunciadas: Más de 20 plazas para oficiales de Gobernación. — Más de 17 para Inspectores de Trabajo. — 30 para Radiotelegrafistas. — 38 para Telefonistas, con 5.700 pesetas. — Clases orales y por correspondencia para Taquimecanógrafos, Cultura general, Banca y Comercio. Próximas oposiciones para Notarías, Médicos de Asistencia Pública Domiciliaria y Auxiliares y Oficiales en varios Ayuntamientos y Diputaciones. Solicite prospecto con detalles de la oposición que le interese al INSTITUTO EDITORIAL REUS, Preclados, pasadizo 23, y Puerta del Sol, 12. Mas de 100.000 ejemplares. Único Centro que ha obtenido el número UNO en más de ochenta oposiciones y miles de plazas para sus alumnos.

### ANUNCIOS OFICIALES

#### Montepíos Laborales

AVISO A LAS EMPRESAS  
Se recuerda a las mismas que para los ingresos que han de efectuar — por cuotas correspondientes al mes de junio o segundo trimestre pasado — utilizarán los boletines de primera cotización C-1 o C-2, según se trate de pago mensual o trimestral, y relacionando todos sus productores y salarios que perciben.

# DEPORTES

Gran éxito de las tiradas inaugurales de pichón en la Ciudad Deportiva  
Intervienen más de 65 escopetas

Hoy se disputará la copa del capitán general

Con gran esplendor y extraordinaria concurrencia de público, dieron comienzo el domingo por la mañana las tiradas de pichón, con las que se inauguraba el magnífico campo de tiro de la Ciudad Deportiva. La expectación que existía por estas pruebas y del éxito de las mismas queda reflejo en el interés con que están siendo seguidas por el público y por la cantidad y calidad de las escopetas presentadas.

El domingo se iniciaron las tiradas, disputándose la copa del Excelentísimo Ayuntamiento, participando 65 tiradores, entre ellos tres señoritas. Después de una prueba previa se inició la competición oficial con fuerte lucha y que desde las doce del mediodía y sin interrupción duró hasta las cinco de la tarde. Los tiradores burgaleses actuaron con acierto, aunque hubieron de entregarse ante la calidad de sus rivales, las mejores escopetas nacionales.

## GUTIERREZ POMBO, DE MADRID, GANA LA COPA BURGOS

Conquistó la primera Copa de Burgos el señor Gutiérrez Pombo, de Madrid, con 17 pájaros de 17. Segundo, el señor Sarasqueta, de Eibar, con 16 de 17. Tercero señor Reblat, 15 de 16. Cuarto, señor Ruiz Lejarza, 11 de 12; quinto, señor Pérez Miguel, 10 de 11; sexto, señor Aranzadi, nueve de 10; séptimo, señor Orbe, nueve de 10. Al primero le correspondieron 10.000 pesetas y la copa, que le fue entregada por el alcalde de la ciudad.

Por la tarde se hicieron las tiradas de la prueba Copa Excelentísima Diputación Provincial, participando 64 tiradores. En esta prueba tuvo una lucida actuación el señor Cobia, de Burgos, así como la señora de Campos.

## EL SEÑOR GARAULET OBTIENE LA COPA DIPUTACION

La clasificación fue: primero, señor Garaulet, 17 pájaros de 17; segundo, señor Breznes, 16 de 17; tercero, se-

ñor Hériz, 10 de 11, y cuarto, señor Cobia, 10 de 11.

Al final de esta prueba fueron entregados los trofeos, haciéndolo de la Copa Diputación el presidente de la misma, señor Martín Cobos.

A la jornada inaugural asistieron todas las autoridades burgalesas.

Por la mañana y por uno de los participantes fué derribado un milano real que se lanzaba sobre las palomas. Este alarde es penalizado por los reglamentos y el gran tirador fué sancionado con 50 pesetas de multa por el jurado. La Sociedad de Cazadores de Burgos gratificó al mismo con 50 pesetas por haber eliminado dentro del término municipal un ave de rapina. Una y otra cosa fueron muy celebradas por el público.

Ayer, lunes, se disputaron las pruebas Campeonato de Burgos, dotado con 40.000 pesetas y copa del excelentísimo señor gobernador civil; copa de la Unión Española de Explosivos y copa de la Sociedad Española de Seda Artificial, que aunque anunciada para hoy, martes, fué adelantada su celebración.

## EL SEÑOR CRUZ ORBE VENCE EN LA COPA GOBERNADOR CIVIL

El éxito continuó con la misma amplitud que el día anterior y a la primera de estas pruebas se presentaron 56 tiradores, logrando el triunfo el señor Cruz Orbe, con 15 pájaros de 16; seguido de los señores Reblat, con 14 de 16; Pérez Tabernero, 14 de 16; Guisasola, 13 de 15; Sarasqueta, 12 de 14; Villaverde, nueve de 11; Cobia, nueve de 11, y señor Irazábal, nueve de 11. El primero recibió 14.000 pesetas y el hermoso trofeo, que le fué entregado por don Alejandro Rodríguez de Valcárcel.

## LA COPA DE LA U. E. DE EXPLOSIVOS, PARA EL SEÑOR ROBLES

La Copa de la Unión Española de Explosivos reunió 55 escopetas y fué ganada por

el señor Robles, con 12 pájaros de 12. A continuación se clasificaron los señores Brazauri con 11 de 12, y Pérez Miguel, con 10 de 11.

## Y LA DE SESA PARA EL SEÑOR IRUSTA

Finalizó la reunión con la disputa de la Copa SESA, con la variante de que el lanzamiento del pichón se hizo a brazo. Participaron 38 tiradores, venciendo el señor Irusta, con seis pájaros de seis. En segundo lugar se clasificó el señor Melendo, con cinco de seis, seguido de los señores Todolí y Ruiz Lejarza, con cuatro de cinco.

El domingo se mataron 812 pájaros en total y ayer lunes, 729. De la importancia de estas tiradas son los mismos tiradores quienes nos hablan, que se han desplazado de la mayor parte de las sociedades de tiro españolas para intervenir en Burgos. Nuestra ciudad con Madrid dan el mayor contingente: Burgos presenta 14 tiradores y Madrid, 15. Hay tres franceses, el matrimonio Pastre y otro excelente tirador. El resto se distribuye: dos de Huelva, uno de Murcia, cuatro de Valencia, tres de Barcelona, siete de San Sebastián, cuatro de Bilbao, cuatro de Valladolid, uno de Avila, tres de Palencia, cuatro de Vitoria, uno de Salamanca y tres de Zaragoza. Hoy se espera un aumento de participantes, pues varios han anunciado su llegada para disputar el Gran Premio, dotado con 60.000 pesetas y la copa del excmo. señor capitán general, tirada que se efectuará a 15 pájaros, excluyendo dos ceros. A continuación se celebrará la tirada Copa Sociedad Deportiva Militar a un pichón. Estas pruebas darán comienzo a las once de la mañana, para concluir sobre las ocho de la tarde.

## BANCO DE SANTANDER

BANCA — BOLSA — CAMBIO  
CAJA DE AHORROS  
Español, 12 BURGOS.

## La Vuelta a Francia

# Comienzan las inevitables dificultades de organización

Los coches de seguimiento habrán de pagar cuando menos 500.000 francos

## Bartali correrá con una garantía de 7.000.000 de liras

La "Tour de France", apenas iniciada, ha chocado con las primeras dificultades.

Y éstas se le han presentado por partes iguales del lado de los agentes de publicidad y de los corredores italianos. La dirección se ha visto obligada a jugar con mano experta y hábil para salvar sus intereses y su honor.

Fueron los publicitarios los primeros en desencadenar la tormenta: no podían soportar éstos esos coches con altavoz para la venta de sus artículos y ha sido el motín contra los organizadores tan recio que al final han vencido los protestantes.

—Nosotros gastamos una fortuna —dicen éstos— para distribuir viseras en cartón, pitos de caña, etc., etc., y no hay razón alguna para que nuestra propaganda se vea obstaculizada por ocupantes únicamente animados de un espíritu mercantil.

En cuanto a los coches, se ha llegado a un acuerdo: la tarifa oficial prevee 500.000 francos por el coche que pese una tonelada; 600.000 francos, de una a dos toneladas; 700.000 francos, de dos a cinco toneladas, y 800.000 francos, por encima de las cinco.

De esta forma se ha sacrificado en la Vuelta a Francia la pequeña publicidad, es decir, la de todos aquellos que venían sus artículos entre las multitudes que seguían a los corredores o que les recibían a la llegada de las poblaciones.

Los corredores italianos se han dejado llevar con extrema dificultad esta vez a la carrera. Sin embargo, Bartali, últimamente hizo saber que con gran sacrificio volvería a correr de nuevo "por aquellas carreteras en las cuales estuviera en peligro su vida". Claro está que con una bonita garantía: la de siete millones de liras como prima para el caso de que fuese objeto de algún atentado.

Y al mismo tiempo han aprovechado esta oportunidad estos co-

redores para acabar con aquellos pertenecientes a la organización del "le Tour" que no les eran gratos, por ejemplo, el cronometrador de las carreras que en alguna ocasión jugara una mala partida a Magno, Coppi y Bartali.

## Restaurante CASTELLANO

Especialidad en bodas y banquetes

## Clasificaciones

### PROMOCION A PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Málaga.	9	7	1	1	22	11	15
Las Palmas.	9	7	0	2	22	10	14
R. Zaragoza.	9	6	1	2	26	14	13
R. Murcia.	9	3	0	6	11	21	6
Sabadell.	9	1	1	1	11	25	3
Salamanca.	9	1	1	1	7	19	3

### PROMOCION A SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Caudal.	9	6	1	2	17	17	13
Alavés.	9	4	2	3	15	16	11
Zamora.	9	5	0	4	32	18	10
S. Martin.	9	3	0	6	11	18	7
Eibar.	9	3	1	5	16	21	6
Tarrasa.	9	3	1	5	17	26	6

### PROMOCION A TERCERA DIVISION

(Grupo segundo)

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Mondragón, 3; Peña Sport, 1; Santofia, 3; Juventud, 0; Rayo, 1; Portugalete, 1.							
Rayo.	9	4	2	3	16	10	12
Portugalete.	9	5	1	3	16	14	11
Mondragón.	9	5	0	4	15	16	10
Peña Sport.	9	4	0	5	16	17	8
Juventud.	9	5	1	3	17	16	8
Santofia.	9	2	0	7	16	15	4

## Mutua de Seguros Agrícolas

### M. A. P. F. R. E.

DELEGACION PROVINCIAL DE BURGOS

Avenida del Generalísimo, 3, 3.º

Habiéndose acordado en la Junta general, celebrada el pasado día 27 de mayo, la devolución a los señores mutualistas de las Sumas de Accidente Individual e Incendios (Riesgos de Cosechas, Sembrados e Industrias) de parte de las cuotas del año 1950, puede hacerse efectivo dicho importe en las Delegaciones correspondientes, antes del día 31 de diciembre próximo, en cuya fecha caduca el derecho al cobro.

(Autorizado por la D. G. de Seguros el 9 de Junio de 1951.)

## ELECTROTECNICA INDUSTRIAL CABELLO-HIJOS

OFICINA TECNICA

CONSTRUCCION DE: Hornos eléctricos de rápida fusión para todo clase de metales. Hornos, eléctricos continuo, para la fabricación de galletas. Transformadores de potencia a precios muy ventajosos con cortos plazos de entrega. Motores eléctricos industriales, y de cualquier tipo especial. Reparaciones y modificaciones de maquinaria electro-mecánica. PASEO DE LOS PISONES, 19. BURGOS.



## VIGUETAS CASTILLA

20 años de éxitos al servicio de la construcción española

La primera vigueta prefabricada en gran serie de España

Para suministros inmediatos:

Almacenes JOSE CAMARA

INGENIERO DE CAMINOS

San Pedro y San Felices, 22 y 24

BURGOS

# DEPORTES

## AQUI Y ALLÁ

### ¡Todavía queda fútbol oficial!

El equipo de Las Palmas, a punto de ascender a Primera División.- El Caudal de Mieres ya está en Segunda.- El Córdoba se llevó la Copa Federación

El domingo se jugó la penúltima jornada de fútbol oficial en esta interminable temporada 1950-51, y hubo en los encuentros disputados la emoción que siempre da lo trascendental.

Por lo que a nosotros interesa, lo más destacado fué lo siguiente:

#### PROMOCION A PRIMERA DIVISION

Murcia, 5; Sabadell, 2. Málaga, 4; Zaragoza, 2. Salamanca, 0; Las Palmas, 2.

#### PROMOCION A SEGUNDA DIVISION (Grupo Norte)

San Martín, 1; Alavés, 1. Caudal, 2; Eibar, 0. Zamora, 7; Tarrasa, 1.

#### COPA FEDERACION (final)

Córdoba, 6; Baracaldo, 3.

Lo más interesante, sin duda alguna, era lo concerniente al ascenso a la Primera División; porque a sólo dos jornadas del final no estaban decididos los dos mejores. Pero lo curioso del caso es que, pese a la magnífica victoria de los "guanohes" en El Calvario, la indecisión se mantiene, gracias al triunfo de los andaluces sobre los aragoneses.

Hasta el próximo domingo nada se habrá resuelto, aunque para nosotros sean los equipos del Zaragoza y Las Palmas los que cuenten con más posibilidades, pese a que ahora encabeza la tabla el Málaga, con quince puntos y cinco positivos. Caloroso y seis tiene Las Palmas y trece y cinco el Zaragoza.

Al Zaragoza habrá que darle como vencedor frente al Murcia, en Torrero, el día 8; y sumará, por lo tanto, 15 puntos. Los mismos que tiene ahora el Málaga, al que aventaja por mejor "coeficiente" (6-2 y 2-4). Y el partido cumbre estará, por lo tanto, en las Islas, porque allí se enfrentan canarios y malagueños.

En este partido pueden pasar tres cosas: a) Que gane Las Palmas, en cuyo caso as-

#### El equipo del F. de J. de Burgos, clasificado en segundo lugar en la competición de sector de educación premilitar

El pasado domingo llegaron a nuestra ciudad los cuarenta camaradas del F. de J., componentes del equipo representativo de Burgos en la competición de sector, de educación premilitar, que recientemente se ha celebrado en Logroño.

Han tomado parte equipos de Logroño, Burgos, Soria, Vizcaya, Guipúzcoa y Navarra, habiéndose clasificado Burgos en segundo lugar con solamente cinco puntos de diferencia sobre Logroño, que ocupó el primer puesto.

La competición comprende una serie de pruebas del programa de educación premilitar que se sigue en el F. de J. (normas de organización, instrucción en orden cerrado, transmisiones con bandera y periana, ocultación, panorámicas, lanzamiento de granadas, etc.).

Con el equipo acudió el asesor de Educación Premilitar, capitán Gárate.

enderán Las Palmas y Zaragoza. b) Que empaten, en cuyo caso ascenderán Málaga y Las Palmas; y c) Que venza el Málaga, en cuyo supuesto ascenderán éste y el Zaragoza. ¡Todo un poema de fin de "curso"!

En la promoción a Segunda está clasificado el Caudal después de su brillante campaña; el equipo de Mieres llega, por tanto, con todos los honores a este ascenso, que ya la temporada pasada tuvo al alcance de la mano.

El otro puesto debe ser para el Alavés, que debe vencer el próximo domingo a los asturianos; pues si triunfa, aunque venciera el Zamora en su desplazamiento, aventajaría a los fronterizos en un punto. En cambio un empate

en Mendizorrosa pudiera serle fatal, ya que por "gol average" van muy por delante los zamoranos, después de aquel 6-0 de la primera vuelta.

Por último, se liquidó la triste Copa Federación, en Zaragoza y entre el Córdoba y el Baracaldo.

Fuó una lucha nivelada durante el tiempo normal, pues aunque el Córdoba se adelantó con tres tantos, el Baracaldo supo lograr la igualdad. En la prórroga el mayor fondo de los andaluces --cuyo marco defendió nuestro antiguo Eguren-- se impuso, y su victoria fué rotunda.

Y esto es lo que dió de sí esta penúltima jornada de fútbol, jugada en un clima más propio de piscina que de stadium.

BENITIN

### Esta noche se inaugura el frontón cubierto con unos extraordinarios partidos de pala y remonte

Esta noche, a las once, tendrá lugar en el maravilloso frontón de la Ciudad Deportiva un extraordinario festival de pelota, con el que abre sus puertas esta excelente y necesaria instalación. Los primeros pelotaris de pala y remonte de los frontones Euskalduna, de Bilbao, y Euscal - Jai, de Pamplona, disputarán unos emocionantes partidos, que el aficionado podrá saborearlos con toda la intensidad emotiva de este viril deporte.

#### EMPRESARIO:

Al no afiliar a tus obreros incurres en el recargo del 10 por ciento sobre la cotización, abonando además a tu costa las cuotas atrasadas de aquéllos si no las descontaste oportunamente.

Si las descontaste y retienes sin ingresar, incurres igualmente en sanción.

Montepíos Laborales, Miranda, número 3, primero.

Como iniciación de la gran velada se disputará una quinta entre cinco pelotaris en un tanto y por eliminatorias. Los jugadores irán reseñados con un número y han de irse eliminando entre sí. Las apuestas se establecerán sobre ganador y colocado, siendo el valor del boleto de dos pesetas.

En partido a pala actuarán después los jugadores profesionales Begoñés y Aguirrebengoa (rojos), contra Amorebieta IV e Iruarte II (azules).

En partido a remonte, los también profesionales navarros Elgorriaga y Ugarte (rojos), contra Urrestazu y Arbizu (azules).

Para estos partidos habrá corredores de apuestas.

Los precios señalados para esta reunión son los siguientes:

Palcos de cancha, con ocho sillas, 80 pesetas. Id. de principal, 64 pesetas. Asientos de cancha, 15 pesetas. Socio, siete pesetas. Asientos de principal, 12 pesetas. Socio, cinco. Paseo de cancha, cinco pesetas.

Dado el interés que hay por presenciar estos partidos y en evitación de aglomeraciones, se advierte al público que habrá un continuo servicio de autobuses desde la Plaza de Prim, y con el fin de descongestionar las taquillas a la hora de comienzo de los partidos, las localidades estarán a disposición del público durante la mañana de hoy, de diez a una, y por la tarde de cuatro a siete en la Secretaría de la Sociedad Deportiva Militar.

Estamos ante una jornada pelotística de primer orden, augurando un llenazo en el amplio frontón, que mañana volverá a repetirse en los partidos que se jugarán a las siete de la tarde.

## ANUNCIOS BREVES

TARIFA.—Las diez primeras palabras, 3'50 pesetas; cada palabra más, 0'35 ptas. Los anuncios con informes en esta Administración, una peseta más

### VENTAS Y COMPRAS

NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE, A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SERALADO EN LA TASA

POLLITAS Leghorn, tres, cuatro meses, entrega inmediata. Gallinas catorce meses, vacunadas, poniendo. Granja Yegros. San Mateo, 23. Madrid.

"EL Mundo de la Ilusión". Les ofrece los mejores juegos de prestigio, investigación, fusiónismo y magia. Se fabricará usted un porvenir. Escribir al apartado 325, San Sebastián, enviando 2 pesetas para franqueo.

VENDO, por no poderla atender, fábrica de destilación y rectificación de alcoholes bien situada. Ver para tratar, Melgar de Fernamental (Burgos).

VENDO tres balcones y dos ventanas. General Mola, 8. (Boteria). Estos anuncios se reciben sin recargo alguno en Publicidad AVANCE. Carnicerías, número 2. Burgos. MOTORES DIESEL 14 y 25 H.P., nuevos, garantizados, entregas rápidas. Eléctrica Vascongada. Teléfono 240. Durango (Vizcaya).

### VARIOS

MECANICOS del campo. Vestido con elegancia y comodidad usando las prendas azules: buzos, petos, etc., de "Nuevos Almacenes".

TRABAJADORES. Vuestra ropa: camisas, monos, petos, calcetines, camisetas, boinas, etc., etc., buenas y baratas, en "Nuevos Almacenes".

LABRADORES. Podéis trabajar con más comodidad vistiendo los monos, petos azules, de gran duración, en "Nuevos Almacenes".

MECANICOS de taller. El establecimiento que os surtirá de buzos, petos, pantalones azules, etc., etc., a precios de fábrica, en "Nuevos Almacenes".

TUBOS de cemento, de uralita y de grés. San Pedro y San Felices, 12. Puente Careaga. Burgos.

### COLOCACIONES

#### OFICINA DE COLOCACION

La ley de 10 de febrero de 1943, sobre colocación, determina que empresas y patronos están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación el personal que necesitan y que los obreros en paro deben inscribirse en dicha Oficina, sancionándose el incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas.

SERORA o señorita se precisa para vender horchata. San Gil, número 5, segundo.

OBRERAS se necesitan empresa importante. Informes, Oficina Colocación.

CHICA que sepa cocinar, 25 a 35 años, sueldo 225 pesetas mes, deséase para casa particular. Escribir con referencias: Agencia Guía. Echaldé, 5. San Sebastián.

### AUTOMOVILES Y ACCESORIOS

VENDO Chevrolet, cuatro cilindros, carga 2.500, ocho ruedas nuevas. Transportes Barriocanal. Miranda, 18.

### GANADOS Y APEROS

¡PRUEBAS! ¡Pruebas! En 24 horas mejorarán sus gallinas dándoles Gallol. Farmacias y droguerías.

REGAD con motores-bombas económicos, garantizados, de "Central Agrícola". Frente Estación Autobuses.

### HALLAZGOS

HALLAZGO reloj. Se entregará General Mola, número 20, cuarto, derecha.

### TRASPASOS

MERCADO Sur, traspaso charcutería menaje incluido, contribución y arbitrios mínimos, cuatro mil duros; visitenos y demostraremos. Prigo. Moneda, 16.

LOCAL de 75 metros cuadrados, bodega de 30 metros y patio de 24 metros cuadrados traspaso, lado matadero, veinte mil pesetas. Prigo. Moneda, 16.

LADO Capitanía, traspaso bar-restaurant, amplitud de escumal, 160 mes renta, por incompatibilidad, ochenta mil pesetas. Prigo. Moneda, 16.

TRASPASO o cambio por turismo almacén vinos, autorizado copeo, clientela sobrada, zona Vadillos, cuarenta mil pesetas. Prigo. Moneda, 16.

LADO Mora dispongo local traspaso, propio cualquier menester, 100 pesetas renta mes, extensión 100 metros cuadrados. Prigo. Moneda, 16.

TRASPASO confitería, vivienda, lado Correos, poca renta, amplio cupo, buenas ventas, 75 mil pesetas. Abstenerse curiosos. Prigo. Moneda, 16.

CANTINA con vivienda, ventas aseguradas, traspaso casi de balde, por ausencia, zona fabril, 35 mil pesetas. Prigo. Moneda, 16.

ALMACEN por mayor-menor, 150 metros plaza torres, traspaso, incluidos 60 piezas y 7 toneles 40 cántaras, con vivienda magnífica, 14 mil duros, renta moderada. Prigo. Moneda, 16.

TRASPASO en 20 mil, comercio mercadería-perfumaría, lado Estación Autobuses, por enfermedad. Prigo. Moneda, 16.

### NUEVAS PUBLICACIONES "REUS"

Eugenio Cubillo: "Electricidad Industrial". (Dos tomos ilustrados con grabados). Obra recomendada para peritos industriales, 130 pesetas. — P. Bonfante: "Instituciones de Derecho Romano", 100. — Solera-Prieto: "Método de corte" para aprender sin necesidad de maestro. Obra ilustrada con grabados, 150. — Enrique Wapell: "Formularios prácticos de Derecho Laboral para trabajadores y empresas", 24. — Harry Stephen Keeler: "La trama asombrosa", novela de intriga y misterio, 38. — M. González Moreno: "Concepción parcelaria y cotos acasados", 22. — Rodríguez-Arias y Peidro Pastor: "Concepción comunitaria del Derecho y el Estado", 12. — Ángel Alonso: "Regeneración de la juventud". (Aspecto sociológico y jurídico), 8. — Julio Calvillo: "Promesa bilateral de comprar y vender", 8. — Dichos libros y todos los que usted necesite puede adquirirlos al contado o a plazos en el INSTITUTO EDITORIAL REUS. Preclados 8 y 23. Madrid.

# MENSAJE DE PIO XII A LAS JOVENES DE ACCION CATOLICA

## "Adelante con vuestra piedad, vuestro sentido social y vuestro apostolado"

CIUDAD DEL VATICANO. — El Santo Padre ha dirigido a la Ju-

ventud Femenina de Acción Católica de España, con motivo del XXV aniversario de su fundación, el siguiente mensaje difundido por Radio Vaticano:

"Amabilísimas hijas, jóvenes católicas españolas que reunidas en Madrid clausuráis vuestra tercera Asamblea Nacional, conmemorativa de los primeros veinticinco años de vuestra asociación.

"Hemos de nuevo ante vosotras, hijas amadísimas, a lo menos con el espíritu y con la voz; pero ahora, lo primero para presentar nuestra gratitud al Señor, que os ha ayudado en este cuarto de siglo; luego para expresáros también a vosotras nuestro reconocimiento por el bien que habéis hecho, y finalmente, para responder a vuestra legítima expectación con algunas sencillas orientaciones.

"Gracias al Señor, sí, porque vuestra vida no ha sido fácil, sobre todo si se tiene en cuenta que tras los días de la infancia no tardaron en venir aquellos otros, bien amargos, en que vuestra ruta había de quedar señalada con flores de martirio. ¿Quién no verá la mano del Altísimo en vuestro prestigioso renacer, apenas pasada la tormenta, hasta llegar, en poquísimos días, al esplendor actual? ¿Y quién no se sentirá movido a entonar un himno de alabanza y de gratitud al dador de todo bien, considerando que todo esto ha sido realizado por vosotras, necesitadas especialmente de auxilio por ser jóvenes? "In omnibus gratias agite, haec est enim voluntas Dei in Christo Jesus: "Dad gracias por todo al Señor, porque es lo que quiere Dios que hagáis en nombre de Jesucristo". (I Thess, 5,18).

"¡Que El os recompense tanta voluntad, tanto espíritu de sacrificio y tanto bien como habéis hecho! Ya antes tuvimos la oportunidad de alabarlos todo; hoy, en vuestras bodas de plata, al veros dispuestas, con ánimo esforzado y sin el menor gesto de fatiga, a la conquista del futuro, al escuchar vuestro propósito de "ser testigos de Cristo" en todas partes, os damos una sola consigna: Jóvenes españolas de Acción Católica: en el nombre del Señor, y para honor de la Iglesia y de España, ¡siempre adelante!

Adelante con vuestra piedad. A veces nos parece que la parte más típica de vuestra vocación consiste en llevar a todas partes, con el simpático desparpajo que sabéis encontrar cuando hace falta, esa áurea de espiritualidad, de religiosidad, de sencilla y asequible devoción que el traidor venticello faico de nuestros días querría borrar del hogar, del taller, de la oficina, del lugar de esparcimientos, y relegar bajo siete llaves en la penumbra de la sacristía... No.

Adelante con vuestro sentido social. "No podéis ausentaros del campo social", os han dicho en vuestro Congreso. Pero Nos os añadiremos: precisamente en ese campo os espera una gran misión.

"Adelante, por fin, con vuestro apostolado. ¿Qué puertas se cerrarán ante una joven católica, cuya presencia venga, además, adornada con los atractivos de su pureza y de su candor? ¿Habrá corazón capaz de rechazar un ruego suyo, sobre todo si ella sabe hacerlo con la elocuencia de la joven fuerte, que no teme a nadie y, además, sabe que tiene razón?

La empresa es ardua, pero vuestro ánimo es mucho y la gracia de lo Alto, debidamente implorada y merecida, nunca os faltará. Como prenda de ella y como testimonio de nuestro afecto paternal os damos, hijas amadísimas, nuestra bendición apostólica, con la intención de bendecir no tan sólo a vosotras y a vuestras familias, sino también a todas las ramas de la Acción Católica, a todos cuantos en el apostolado cooperen con ella, a todos los que en estos momentos oyen nuestra voz o están presentes en esa plaza, y en ellos a todo el amadísimo pueblo español".

## S. S. RECIBE A FORD

CIUDAD DEL VATICANO, 2. — Su Santidad Pío XII ha recibido en audiencia privada a Henry Ford, industrial norteamericano, que iba acompañado de su esposa y dos hijos. (Efe).



## PRESENTACION EN SOCIEDAD

En el marco admirable de la Residencia de Oficiales se celebró ayer una brillante fiesta de sociedad, en la que vistió por vez primera sus galas de mujer la primogénita de los excelentísimos señores De Yagüe, María del Carmen Yagüe Martínez del Campo. La fiesta, presidida por el más severo tono de distinción, transcurrió en un ambiente acogedor y simpático. Durante la cena, el capitán general y su esposa se sentaron a su mesa a las más íntimas amistades. María del Carmen, que en su personalidad adolescente tiene todo el señorío de sus padres, estaba bellísima en su presentación en sociedad, luciendo preciosos modelos de blanco tul, adornada con flores rojas y collar de perlas. Inauguró el baile con un vals. La fiesta, que duró hasta la madrugada, sirvió para que la familia Yagüe recibiera las más delicadas muestras de cariñoso afecto.

## Juventudes que dan pena...

Dos existencialistas cometen un robo para divertirse

PARIS, 2. — Han sido detenidos Christiane Purmentier, de 18 años, y un muchacho amigo suyo, que por divertirse realizaron un asalto a la casa de un matrimonio de ancianos en la vecina localidad de LePregreux. A punta de pistola lograron que los ancianos les entregasen los 40.500 francos que tenían en casa; la señora ha tenido que ingresar en el hospital. "No hay cosa más excitante que la que hemos llevado a cabo", aseguró Christiane a la Policía. Christiane y su amigo son existencialistas y ella es hija de un policía; la pistola con que los dos jóvenes amenazaron a sus víctimas fue sustraída a un tío de Christiane policía también.

### CHRISTIANE, INSTIGADORA

Después de un interrogatorio de doce horas de duración, los agentes de la Prefectura de París han conseguido que la hija de un inspector-jefe de la Policía francesa confesara que la semana pasada fué la instigadora de un audaz atraco. Dijo que nunca se había reído más en su vida.

Christiane Purmentier ha declarado a la Policía que su cómplice es Keanne Borderie, también de 18 años de edad, y que organizaron el robo porque era una "verdadera aventura" y porque, además, "necesitaban dinero para un viaje que pensaban hacer a la Riviera". "Si estuviera en libertad —ha declarado—, lo volvería a hacer". Mientras, el padre lloraba amargamente en una habitación contigua y ha llegado hasta amenazar con poner fin a su vida por esta deshonra de su apellidado. (Efe).

## SIAM Termina la rebelión

### La Marina pone en libertad al jefe del Gobierno

WASHINGTON. — El Departamento de Estado anuncia que ha sido informado por la Embajada de los Estados Unidos en Bangkok, que el jefe del Gobierno siamés, Phibul Songgran, ha sido puesto en libertad, incondicionalmente, por los rebeldes de la Marina y que está al frente del Gobierno.

El portavoz del Departamento también dijo que la Embajada informa que ha disminuido algo la lucha en Bangkok, y se espera que termine en breve totalmente.

En la mañana de hoy, con la rendición de la guarnición que ocupaba la estación naval de señales, ha cesado toda resistencia organizada. En la revuelta provocada contra el Gobierno por los marinos.

Puesto en libertad, como se ha anunciado, el primer ministro, Songgran, ha vuelto a tomar el mando y la dirección del Gobierno.

Un comunicado oficial anuncia que el cuartel de los rebeldes ha sido destruido y que los dirigentes de la rebelión han huido.

### NORMALIDAD EN EL PAIS

El mariscal Phibul Songgran ha vuelto a su despacho esta mañana, con lo que el país se reintegra a la normalidad. Los rebeldes se entre-

gan en pequeños grupos con banderas blancas. (Efe.)



ORAN, 2. — Ocho mil escorpiones han sido capturados vivos en Mecheria, en el curso de una vasta operación contra ellos.

Todos los años el Municipio vota un crédito destinado a la caza de los escorpiones y se abona la cantidad de cinco francos por cada animal capturado. (Efe).

LONDRES, 2. — El lord jefe de Justicia, lord Goddard, se quitó hoy la peluca en el Tribunal Británico de Apelaciones, afirmando que hacía demasiado calor. Otros miembros del digno Tribunal siguieron el ejemplo de lord Goddard, acción provocada por la extraordinaria ola de calor que se deja sentir en las islas británicas. (Efe).

MARSELLA, 2. — Adrián M. Doyle, hijo del famoso escritor creador de Sherlock Holmes, ha llegado a Marsella procedente de Zanzibar. Dijo a los periodistas que en una de las islas que visitó a lo largo de la costa de Tanganica descubrió ocultas por la vegetación las ruinas de un palacio de vasta superficie. Doyle señaló que aquellas ruinas son, a su juicio, un vestigio de la época de la reina de Saba. (Efe).

CADIZ, 2. — Mañana, día 3, llegará a España, a bordo del "Conte Biancamano", el nuevo embajador del Paraguay en Madrid, doctor don José Zacarías Araya, quien viene acompañado de su esposa y de varios miembros de la Embajada.



Diversos momentos que corresponden a la entrega de los trofeos a los ganadores de las pruebas de tiro de pichón que vienen disputándose en el nuevo campo de la Ciudad Deportiva. En el grabado de la izquierda, el tirador burgalés señor Cabia, que está logrando una destacada actuación. A la derecha, el gobernador civil hace entrega al vencedor de la copa donada por la primera autoridad de la provincia. En los grabados inferiores, el presidente de la Diputación, el doctor don Tomás Rodríguez y don Felipe Ibáñez entregan los trofeos donados por la Diputación Provincial, Sociedad Española de Seda Artificial y de la Unión Española de Explosivos, respectivamente. (Fotos Villafranca.)